

Wychodzi codziennie z wyjątkiem dni
świętych.

Cena prenumeraty:

W Lwowie	Na prowincji
bez dostawy:	z przesyłką pocztową:
Miesięcznie 1 zł. 50 ct.	Miesięcznie . 2 zł.
Kwartalnie 4 — 50 "	Kwartalnie . 6 "
Półrocznie 9 — " "	Półrocznie 12 "
Rocznie 18 — " "	Rocznie . 24 "
Za dostawę do do- mu miesięcznie 25 ct.	

Numer kosztuje 10 centów.

Adres Redakcji i Administracji: Ulica
Sykstuska 1. 45.

PRZEGŁĄD

polityczny, społeczny i literacki.

Dziś: Marcjanny.

Jutro: C. 1 po 3 Kr. Pawła.

Odpowiedzialny Redaktor i Wydawca:

Ludwik Masłowski.

Wschód słońca g. 7 m. 57 Długość dn. g. 8 m. 22
Zachód „ g. 4 m. 19 Przybyło „ 2 minuty

Prenumeratę i ogłoszenia przyjmują:
WE LWOWIE: Administracja *Przeglądu*
ul. Sykstuska 1. 45. W WIEDNIU:
Prenumeratę: Zeitungs-bureau Gold-
schmidt (I. Wollzeile Nr. 6). —
Ogłoszenia: M. Dukes, Schulerstrasse
1—3. Moritz Stern, Wollzeile 22 —
Alois Herndl, Schulerstrasse 14. —
Rudolf Moses, Seilerstätte 2.
OGŁOSZENIA przyjmują za opłatą 10 ct.
od wiersza petitowego za pierwszy
raz, a 5 ct. za każdy raz następny
NADESŁANE w cenie 30 ct. od wiersza.
Reklamsów Redakcja nie zwraca.

Przegląd polityczny.

Według ostatnich relacji *Pol. Corr.* o uspo-
sobieniu rządów europejskich, całą dyplomacją
ożywia nadzieja pomyślnego załatwienia wszyst-
kich kwestyj na półwyspie Bałkańskim, tworzą-
cych spójną sprawę wschodnią. Pomimo wojo-
wniczych manifestacji serbskich nie ma obawy
o wybuch nowej walki między Bułgarią a Serbią,
postawa Grecji nie wzbudza poważnego niepo-
koju, a kwestja rumelijska zupełnie straciła swój
ostry charakter. Stało się to wszystko dzięki ro-
zumnej polityce sułtana, który statecznie opierał
się dążeniu partji wojennej, nie zajął Rumelji,
nie wmyślał się do walki serbsko-bułgarskiej,
nie wchodził w spór z Grecją o wice-konsula na Krecie nie
postawił na ostrzu miecza, lecz równocześnie
ciągle podnosił zbrojne pogotowie Turcji i dziś,
gdy mobilizacja można uważać za skończoną,
rozporządza czterokrotnie sto tysięczną armją. Tą
potęgą może teraz poprzeć każde swe żądanie.
Jako zwierzchnik Bułgarii wziął w swe ręce
sprawę pokoju z Serbią i pokój ten przeprowa-
dzi, choćby nawet pod groźbą czynnego wystą-
pienia. Na ostatni okólnik ateńskiego rządu,
w którym się mówi o zagrożonych przez wykłu-
wającą się bułgarską unją interesach greckich i
w ogóle helleńskich, zamierzył podobno odpowie-
dzie żądaniem, by greckie wojska były natych-
miast cofnięte z nad granicy w głąb państwa.
Grecja, gdyby chciała się oprzeć temu żądaniu,
nie będzie poparta przez nikogo bo fałszem się
okazało, że angielski i niemiecki ambasadorowie
sondowali Portę o ile byłaby skłonna uczynić
zadosć greckim wymaganiom. Sądząc z mowy
lorda Salisbury'ego, mianej kilka tygodni temu
w Guildhall, Anglja jest zasadniczo przeciwna
terytorjalnemu powiększeniu Grecji. W tym sa-
mym sensie brzmiało oświadczenie, które sir
White złożył deputacji greckiej z Macedonii i
Krety. Gdyby nawet z możliwą zmianą gabinetu,
nastąpiła zmiana w zapatrywaniach angielskich
na pretensje greckie, to i wtedy owych preten-
syj Anglja, zajęta w Sudanie i Birmie, nie mo-
głaby poprzeć czynnie. Tembardziej Niemcy nie
skruszą kopii w obronie wrzekomych interesów
greckich.

Zostaje tedy sprawa rumelijska, ale ona
tworzy już tylko problemat dyplomatyczny. O
ile wiadomo *Pol. Corr.*, gabinety wcale się je-
szcze nie porozumiały co do sposobu jej rozwią-
zania. Na konferencji Rosja przystać nie chce
i nie przystanie dopóty, dopóki całe rozwiązanie
kwestji we wszystkich szczegółach nie będzie
obmyślane poufnie, aby przez to zapobiedz po-
wrotnemu rozbiciu się konferencji. W Europie
uznano, że trzeba przystać na to *non possumus*
Rosji i tu zaczęto wysuwać różne projekta roz-
wiązania łamigłówek rumelijskiej. Więc Anglja
wysunęła myśl dawną, aby zapytano Rumeliotów
czego chcą właściwie, lecz przeciw temu pro-
jektowi znowu wystąpiła Rosja, wskazując, że
takie odwołanie się do życzeń ludności jest
wprowadzeniem na Wschód niebezpiecznej zasa-
dy plebisytu. Następnie się chwyciono sposobu,
wskazanego w okólniku Freycinet'a do ambasa-
dorów francuskich, ale przypatrzwszy się temu
sposobowi, ujrano, że jest niewykonalny, że
właściwie nie daje żadnych praktycznych wska-
zówek jak go w życie wprowadzić. Zaniechano
tedy na razie wszelkiej akcji: niech tymczasem
życie samo porobi pewne zmiany w sprawie ru-
melijskiej, niech ją odmienni tak, aby była przy-
datną do roboty dyplomatycznej.

Widzimy tedy, że optymizm górą. Cokol-
wiek tylko niepokoją się w Europie stosunkiem
rosyjskiego rządu do Bułgarii, a raczej do sa-
mego księcia. Ale i tu są nadzieje, że wszystko
dobrze się skończy. *Pester Lloyd* pisze: „Mimo
wszystko nie osłabła w nas wiara, że przecież
przyjdzie do jakiegoś pojednania między Sofją
a Petersburgiem. Rosyjska polityka nigdy nie

stawiała interesów politycznych w zależności od
osobistych względów, a jeśli stawiała, to nie na
długo. Interesa zaś Rosji daleko silniej przema-
wiają za zbliżeniem do siebie Bułgarii, jak za
odtrąceniem jej; dowodzić tego chyba nie po-
trzeba. Tymczasem tygodnie mijają w nieczyn-
nem oczekiwaniu, sprawa nie może być załatwio-
na jedynie dlatego, że istnieje rozbrat między
oficjalną Rosją a Bułgarią. Tem przykrejsza ta
przeszkoda, że przecież widoczna, iż ona zniknąć
musi.

Otóż, chcielibyśmy wiedzieć: dla czego musi
zniknąć? Na czem się opiera twierdzenie, że
interesa Rosji wymagają pojednania się jej
z Bułgarią księcia Aleksandra? Owszem, dla
przeciwego twierdzenia można by dostarczyć
sporo motywów. Widocznie *Pester Lloyd* z au-
strjackiego stanowiska patrzy na interesa Rosji
na Wschodzie. Ze Austrja radaby bodaj jakkol-
wiek załatwić tę sprawę unji, to jasno. Patrząc
z tego stanowiska *Pester Lloyd* dalej mówi:
„gdyby Porta dobrowolnie i zaraz stanowczo
przyznała to, co ostatecznie będzie musiała ak-
ceptować, toby kryzys rumelijski zeszła z po-
rządku dziennego“. Nam się zdaje, że zeszłaby
z tego porządku wtedy jeno, gdy byłaby zała-
twiona nie tylko po myśli Austrji, lecz i Rosji,
załatwiona zaś wbrew życzeniom petersburskie-
go gabinetu, stworzyłaby wnet daleko niebez-
pieczniejszą kwestję rosyjsko-turecką. Porta zaś
zapewne nie chce podrywać sobie gardła ani
odrazu, ani po kawałku i dlatego woli tempo-
ryzować.

Diritto podaje następującą wiadomość, któ-
rą *Germania* radzi przyjąć z zastrzeżeniem:
„Papież udał się do katolickich książąt Rzeszy
niemieckiej z prośbą o wstawienie się do cesa-
rza, aby katolickim misjonarzom wolno było
korzystać z tych samych praw, jakie przysługują
misjom protestanckim“. Inna z tej samej dzie-
dziny wiadomość, powtórzona bez zastrzeżenia
przez *Germania* głosi, że Papież polecił domom
zakonów klasztornych, wydalonym z Niemiec na
początku walki kościelnej, podać prośby do rzą-
du o pozwolenie powrotu.

Freycinetowi jeszcze się nie udało złożyć
gabinetu. Największa trudność jest podobno
w wynalezieniu ministrów spraw wewnętrznych
i finansów. Dawni ministrowie Galiber, Allain-
Targé, Campenon i Dautresme, idąc za przykładem
Brissona, stanowczo chcą się usunąć z ga-
binetu, a Sadi-Carnot (finansów) jeszcze się wa-
ha. Wymieniają dotąd tylko trzy nazwiska przy-
szłych ministrów, pp. Sarrien'a, Steenacker'a i
Fallière'a. Mówią także, że jen. Davoust księżę
D'Auerstädt mógłby zostać ministrem wojny,
kontradmirał Aube — marynarki, Demôle — ro-
bót publicznych, a Gomot — poczt i telegra-
fów. Jak przedtem, tak i teraz, nie jednak pe-
wnego.

Angielski gabinet od przeszłej soboty od-
bywa narady nad projektem samorządu na Ir-
landji, a o usposobieniu stronnictwa parnellistow-
skiego donoszą, że ono nie chce wiedzieć o
koalicji z wigami, która musiałaby przeprowadzić
do upadku gabinetu torysów. Parnelliści są prze-
ciwni rozwiązaniu parlamentu i gotowi się zgo-
dzić na proponowane im przez torysów rozsze-
rzenie samorządu irlandzkiego.

Dla odebrania przysięgi od deputowanych
parlament się zbierze 12 b. m., a otwarcie go mo-
wą tronową nastąpi 21.

Korespondencje.

Petersburg 30. grudnia,

Położenie Turcji uważają ta w ogóle za na-
der trudne, pomimo pokojowych, zgodnych in-
tencyj, jakie państwo to ujawnia. Dzisiejszy *Swiet*
organ partji wojennej w ten sposób o niej pisze:

„Taki kraj jak Turcja, na żaden sposób nie
może trzymać pod bronią całej swej armji. We-
dle ostatnich wiadomości, wśród wojsk tureckich
daje się już spostrzegać pewne fermentowanie
umysłów. W Salonice odbyła się niedawno wcale
poważna demonstracja wojenna. Władze miejsco-
we nie tylko, że nie próbowały uspokoić umy-
słów żołnierzy, ale przeciwnie podniecały wybu-
chy wojowniczego zapału i oświadczyły im, że
„Najwyższy da sławę ich orężowi.“

„Uruchomienie wojsk pochłonięło wszystkie
zasoby pieniężne Turcji, teraz przez oszczędność
licho karmią żołnierzy, którym obok tego nie
płacą żołdu, co dotkliwie jest dla każdego Turka,
nawet niemającego wielkich wymagań.

„Żołnierz turecki, nieotrzymujący płacy,
stanie się powoli maruderem; drobne rabunki
i grabieże spowodują kłótnie, nieporozumienia
i bójkę, w Macedonii przedewszystkiem gdzie
wystarczy iskra, aby powstał wybuch. Co
z tego będzie, zrozumieć nie trudno. Ale będzie
rzecz smutna, jeżeli ta katastrofa zaskoczy dy-
plomację naszą znienacka, jak ją zaskoczyły nie-
dawno wypadki w Rumelji i w Serbji.“

To powiedziawszy *Swiet* składa dyplomacji
życzenia noworoczne i w rezultacie doradza za-
jęcie Bułgarii:

„Jeżeli wypadki — powiada — zniewolą
Turcję do starcia się ze zjednoczoną Bułgarią,
to Bułgarzy powinni znaleźć w Rosji swego
przyrodzonego obrońcę i sprzymierzeńca, tem
więcej, że Bułgarja to szaniec usypany w po-
przek drogi, którą polityka austriacka zmierza
do swego celu, a pamiętać trzeba, iż kwestja
austriacka jest dla nas ważniejsza od tureckiej.“

Omawiając kwestję sądów przysięgłych,
których wadliwość w Rosji bardzo wiele orga-
nów podnosi, *Nowoje Wremia* zapisuje fakt
z kroniki sądów prowincjonalnych, świadczący o
dowolności, jaka panuje w stosunku między
obroną a instytucją sądu. *Nowoje Wremia* za-
ręcza, że to jest fakt, nie anekdota, jakkolwiek
każdy przyzna, że fakt ten bardzo na anekdotę
i to wesołą, zakrawa.

Otóż fakt rzeczony tak się przedstawia:
Na ławie oskarżonych siedzi recydywista,
poszlakowany o trzecią z kolei kradzież. Młody
adwokat wnosi obronę:

— ...A teraz, panowie przysięgli, sięgnijmy
w głąbie dziejowej, cofnijmy się wstecz o lat pięć
tysięcy...

— Za pozwoleniem — przerwie przewodniczą-
cy — proszę pana obrońcy nie odbiegać od
przedmiotu.

— W takim razie, panowie przysięgli, cofnij-
my się tylko o lat trzy tysiące i cóż wówczas
zobaczymy?

— I to uważam za zbyt czyste — rzecze prze-
wodniczący. — Proszę wrócić do rzeczy.

— Bardzo dobrze. A więc cofnijmy się tylko
o jeden tysiąc lat, albo lepiej nie: — skoro za-
braniają nam powoływać się na historję, zwró-
my się do geografji. Na wyspach Sandwich, pa-
nowie przysięgli...

— Pan znowu odbiega od przedmiotu. Proszę
mówić tylko o tem, co ma związek ze sprawą. —
Czy pan słyszy?

— Słyszę, panie prezesie. Na mniej oddalonej
od nas wyspie Maderze istnieje zwyczaj staro-
dawny, bardzo szanowny...

— Panie obrońco! — krzyknie przewodniczą-
cy, wyszedłszy z granic cierpliwości: — po raz
ostatni zwracam pańską uwagę. Jeżeli pan jesz-
cze pozwolisz sobie mówić o rzeczach nie ma-
jących związku ze sprawą, odbiorę panu głos!

— Protestuję przeciw temu uciskowi praw
obrony i proszę zapisać to do protokołu — z go-
dnością rzecze adwokat. — Panowie przysięgli!
Skoro nie wolno mi powoływać się ani na hi-
storję, ani na geografję, pozostaje mi powołać
się tylko na praktykę tutejszego sądu okręgo-
wego w sprawach o trzecią z kolei kradzież.
Tutejszy sąd okręgowy, panowie przysięgli, miał
zawsze chwalebne przyzwyczajenie uniewinniać

oskarżonych o podobne przestępstwo i dla tego nie widzę też powodu, dla którego nie miałobyście uniewinnić i mojego klienta. Skończyłem.

Rosyjska zagadka.

Wiedeń 6. stycznia.

I.

(□) Zdaje się, że Europa nie chce już więcej popadać w taki błąd względem Rosji, w jaki popadła była Francja względem Niemiec, a Serbia względem Bułgarii... to jest, że nie znano przeciwnika, nie wiedzano co robi, jak stoi, co wart. Teraz znajdujemy już stale w dziennikach europejskich informacje i sprawozdania o robotach rosyjskich.

Przegląd podał już wielokrotnie obite w tej mierze szczegóły i to leży zapewne w interesie polskich czytelników, żeby rubryka ta bez przerwy i bez przesady, przedmiotowo prowadzoną była.

Obecnie mamy pod ręką świeży snop informacji wiarygodnych, a między niemi pochodzące ze znanych źródeł w *Journal des Debats* i w *Army and Navy Gazette*, które streścić i objaśnić pospieszamy. — Odnoszą się one do bieżących spraw, do polityki rosyjskiej i jej zabiegów na europejskim Wschodzie i w Azji.

Epizod militarny zakończony; dyplomacja podejmuje na nowo swoje rzemiosło naprawcze. Jest to robota Penelopy, nie obudza interesu; rezultat jest z góry zbyt widoczny. Kto mówi jeszcze o *status quo*, naraża się na tworzenie zamętu co do znaczenia tego terminu w umyśle publiczności. *Status quo* jest odtąd to, co istnieje od z góry trzech miesięcy na półwyspie bałkańskim, co funkcjonuje bez przeszkody. Fakt prowizoryczny skryształizował się, co go czyni stałym i stanowczym. Wątpliwość może być jeszcze podnoszona tylko co do sposobu zarejestrowania go... co do kwestii uniformu. Czy książę bułgarski jadąc z Sofji do Filipopolu zamieniać będzie bułgarską czapkę na fez? O to jedynie toczyłyby się obrady, gdyby się odbywały tylko między Portą, jej wasalem i pośrednikami z Londynu, z Wiednia, z Berlina. Tak — lecz opór Rosji? Rosja obstawała przy jednym i tem samem, aż do ostatniej godziny konferencji; popychała ona Turcję do represji późniejszej; w chwili wybuchu wojny i pierwszych sukcesów króla Milana zdawało się, że Rosja postawi na swoim; opozycja Anglii miękła, Francja nie podnosiła więcej swoich dawniejszych zastrzeżeń. Po czwartym posiedzeniu konferencji mało brakowało do tego, że już byłby został podpisan protokół, z mocy którego komisarz turecki byłby się udał do Filipopola z moralnym poparciem Europy, a może z czynną pomocą komisji mieszanej; w najgorszym razie miał być protokół otwarty dla wątpliwego przystąpienia doń Anglii. — Szczęście Bułgarów zakwestjonowało jednak wszystko dodając odwagi jej obrońcom. Szczęście Bułgarów nawróciło dla nich cały świat — oprócz gabinetu petersburskiego. Lecz i to nawrócenie nastąpi; będzie ono powolne i trudne. Wypadki stworzyły między Rosją a jej dawnym klientem trudności formalne i zasadnicze. Dla usunięcia pierwszych potrzeba całego szeregu kroków i środków delikatnych. Książę Aleksander uczynił pierwszy krok — proklamację, którą oddaje carowi, co jest

carskiego w powodzeniu wojska wywiezionego przez rosyjskich oficerów. Rząd rosyjski uczyni krok drugi, jeżeli istotnie przenosi z awansem agenta swojego Kojandra z Sofji, gdzie pobyt jego dalszy stał się żenującym. — Z Berlina nie szczędzą zachęt i rad w Petersburgu i w Sofji, żeby zbliżenie przyspieszyć. Petersburg oczekuje bądź co bądź przyjazdu księcia bułgarskiego z hołdem

Nierównie cięższe są trudności zasadnicze.

Artykuł Bismarka.

Dnia 20 kwietnia 1848 roku pojawił się w *Magdeburger Ztg* wstępny artykuł, podpisany literami B. S., a pochodzący z pod pióra księcia Bismarka. Artykuł ten opiewał, jak następuje:

„Uwolnienie Polaków, skazanych za zdradę stanu, jest jedną ze zdobyczy berlińskiej walki marcowej, i to jedną ze zdobyczy najżywniejszych, gdyż konstytucja, wolność prasowa i środki wiodące do zjednoczenia Niemiec, były już przed wybuchem tej walki zapewnione. Własną krewią okupili Berlińczycy wolność Polaków, okupiwszy, tryumfalnie oprowadzali ich po mieście, a kierując się wdzięcznością, stanęli uwolnieni zaraz na czele band, które między mieszkańcami pewnej pruskiej prowincji szerzą mord i pożogę, rabują, niszczą, po barbarzyńsku tępią dzieci, gwałcą niewiasty. Tak więc niemiecki entuzjazm znówu na własną szkodę wydobyl obcym kasztany z ognia. Byłbym nie miał nie przeciwko temu, gdyby pierwszy poryw niemieckiej siły i jedności, szukając sobie ulgi, zażądał od Francji Alzacji, na tumie strassburskim zatknął niemiecki sztandar. Ale doprawdy szczyt to dobroduszości, gdy z rycerskością bohaterów romantycznych zapalamy się przedewszystkiem do tego, aby niemieckiemu państwu odjęto resztki z tego, co niemiecki oręż w ciągu długich wieków zyskał we Włoszech i w Polsce. Z okrzykiem radości chcą to rozdarować, aby przeprowadzić marzycielską teorię miłości, teorię, która nas musi doprowadzić do tego, iż z naszych południowo-wschodnich granicznych posiadłości w Tyrolu i Ilirji stworzymy państwo słowiańskie, jak niemiennie, że włoski Tyrol wróci do Wenecjan, a z Morawji i Czech, środka Niemiec, powstanie państwo czeskie, od Niemiec zupełnie niezależne.

Narodowy rozwój polskiego żywiołu w Poznaniu nie może mieć innego rozumnego celu, prócz tego, aby przygotować wytworzenie się niezawisłej Polski. Można chcieć Polskę na nowo wskrzesić w granicach z r. 1772 (jak zresztą Polacy sami się spodziewają, chociaż o tem milczą), oddać jej napowrót Poznańskie, zachodnie Prusy i ziemie wendyjskie; ale w takim razie przeciętoby najważniejszą tętnicę Prus i na miliony Niemców, mieszkających w tych prowincjach, spadłby ciężar polskiego prześladowania. W zamian zyskalibyśmy bardzo niepewnego sprzymierzeńca, który poządlwie czekałby na każdą sposobność, aby Niemcom wydrzeć wschodnie Prusy, polski Szląsk i polskie okręgi Pomorza. Z drugiej strony można projektować wskrzeszenie Polski w ciśniejszych granicach, mianowicie w ten sposób, iżby w skład nowego państwa weszły tylko ściśle polskie dzielnice

W. Księstwa. W tym razie może tylko ktoś, kto wcale nie zna Polaków wąpić w to, że pozostaną oni naszymi nieprzejednanymi wrogami, dopóki nie zdobędą sobie ujścia Wisły, a prócz niego każdej polskiej wioski w zachodnich i wschodnich Prusiech, na Szląsku i na Pomorzu.

Owóż czy to rozumna rzecz, unosząc się rzewną litością i teorią miłości, przyczyniać się do stworzenia niestrudzonego wroga dla Niemiec, wroga, który ciągle będzie usiłował w wojnie dawać upust trawiającej go gorączce i przy każdym zawikłaniu na zachodzie wpadnie nam na tyły, wroga, który będzie i być musi o wiele żądniejszym zdobywcą na naszą krzywdę, niż cesarz rosyjski. Bowiem ten ostatni cieszy się, że może terazniejszy kolos swego państwa utrzymać w całości i byłby bardzo nierozsądny, gdyby zastępy poddanych w każdej chwili gotowych do powstania chciał jeszcze pomnożyć nową zdobyczą dokonaną na Niemcach. My nie potrzebujemy, aby nas Polacy bronili przeciwko Rosji; my sami możemy się od niej dostatecznie obronić.

Przeto uważam za najszkodliwszą donkiszoterję, jakiej kiedykolwiek i jakiejkolwiek państwo dopuściło się na własną zgubę, — dzisiejszą naszą politykę w sprawie W. Ks. Poznańskiego nawet w razie, gdyby się każdego tam mieszkającego Niemca zarezerwowało dla niemieckiego Związku, gdyby się tylko najmniejszą częścią z mówiących po polsku przez izolację wyrwało z organizmu państwowego.

Rząd polecił uregulowanie tej sprawy człowiekowi, który usposobiony jest życzliwiej dla Polaków niż dla Niemców, człowiekowi, którego zachowanie się napełnia armję oburzeniem, kraj nieufnością, i którego zarządzenia, (w najlepszym razie: słabe), są niejako uwięzieniem i sankcją błędów popełnionych w tym kierunku. Ostatni pompatyczny cyrkularz owego komisarza, w którym on się chełpi, iż trudami swemi w sposób pokojowy potrafił całą sprawę załatwić, pokazał się w gazetach równocześnie z żalosnem władz i prywatnych ludzi wołaniem o pomoc, z wołaniem, które stwierdza, że mord i grabież i zbrojne konflikty z wojennem coraz częstszymi stają się w pruskich dzielnicach Polski. Czy zobowiązano do odpowiedzialności ministerjum króla przyjmie na siebie odpowiedzialność w obec zgromadzenia narodowego za to wszystko, co pan v. Willisen zrobił, a właściwie, czego nie zrobił w Poznaniu i w ogóle za całą dotychczasową naszą politykę polską? Wtedy byłoby rzeczą ważną, przekonać się, czy w Prusiech mają wagę jeszcze te same zasady prawne, które zastosowano przy zeszłorocznym procesie Polaków, oskarżonych o zdradę stanu.

B. S. (Bismark-Schönhausen.)

M O W A

posła

Stanisława hr. Tarnowskiego.

wyłoszona na 17 (wieczornem) posiedzeniu Sejmiku galicyjskiego, w dniu 2 b. m., podczas ogólnej rozprawy nad sprawozdaniem komisji szkolnej o wniosku p. Romańczuka.

106)

IZMAEL

przez

Mrs. E. Braddon.

Przekład z angielskiego M. Faleńskiej.

(Ciąg dalszy).

Dając Stokrótkę owe objaśnienia co do ludności, wśród której miała żyć teraz, wprowadzała ją do nędzniejszej jeszcze od innych budowl, wyglądającej jak gdyby się lada chwila mogła zawalić, tak zapadły miała dach i pokrzywione ściany. Tam to mieściła się izdebka, a raczej nora słabo oświetlona małym okienkiem, wychodzącem na brudną podwórze, stanowiącą to, co matka Lemoine zwała swem mieszkaniem.

Dreszcz przejął Stokrótkę na widok tych zakopcanych ścian i tego braku wszelkich gospodarskich sprzętów, który tu zdradzał już ostatni stopień nędzy. Byłaby ze wstrętem odeszła od tego progu, teraz nawet, kiedy żadnego innego nie miała przytułku, ale siły czuła w sobie tak wyczerpane, że niepodobieństwem byłoby jej utrzymać się na nogach dłużej. Gdzież były dziś te lekkie stopy, które wbiegała przed piętnastu laty na schody mieszkania Izmaela, by szu-

kać u niego opieki; gdzie były jej dawne siły i to wszystko co odtąd na marne poszło w jej życiu!

— Niezego ci tu nie zbraknie — mówiła tymczasem z zadowoleniem stara. — Oto porządne łóżko, na którym możesz się przesypiać, podczas gdy będę chodziła nocami za zarobkiem, a jeśli teraz głodna jesteś — dodała, wskazując jej kupę rozmaitych odpadków — to znajdziesz tu sporo kawałków chleba, a nawet i niejedną kość, na której będzie co ogryźć. Ale muszę już odejść, bo inaczej nie nie zebrałabym do kosza i straciłabym przez to całodzienne utrzymanie. A jeśli byś chciała się rozgrzać — dorzuciła jeszcze na samem odejściu, zawahawszy się nieco, jak gdyby na wielką ofiarę się zdobywała — to znajdziesz tam w kacie butelkę z wódką.

— Wypiję jej trochę w istocie — rzekła Stokrótką — może mnie to cokolwiek pokrzepi.

Stara spojrzała na nią z pewnem zaniepokojeniem i lękając się, aby jej nie uczyniono zbyt wielkiego uszczerbku w ulubionym trunku, poszła sama poczęstować nim wnuczkę. Ale ta ani kropli przełknąć nie potrafiła, ujrawszy brudny kieliszek, wyjęty wraz z faszka z pod kupy gałganów. Nie namawiając jej zbyt, babka wyręczyła ją w tym razie i zanim odeszła, sumiennie butelkę wypróżniła.

Zostawszy sama, Stokrótką chciała się napić wody, gdyż ją dręczyła nieznosna pragnienie, ale o nią było tu najtrudniej; gdyż stara nie

gotując w domu i o własne ochędóstwo wcale nie dbając, prawie zupełnie obywała się bez niej. Z trudnością odszukała w jakiejs skorupie resztkę wody, którą zwilżyła usta, potem padła na podarty siennik, mający stanowić odtąd jej pośłanie, tak już znużona, że nawet wrażenie cierpienia było w niej wyczerpane. Czuła, że wędrówka jej stanowczo doszła swego kresu, gdyby ją czekało nawet najwygodniejsze schronienie o kilkaset kroków dalej, nie byłaby w stanie do wlec się do niego.

Takim był wstęp długiego szeregu dni ciężkiej pokuty, rozpoczynających się dla biednej Stokrótki. Nieczem były wyrzuty sumienia, odzywające się w niej już przed tem, w porównaniu z temi, jakie ją udręczały w niezliczonych godzinach spędzonych w ciągłym osamotnieniu na tym nędznym tapczanie, do którego ją niemoc przykuwała. Nie stanowiła bowiem dla niej żadnego towarzystwa obecność babki, gdyż ta cały czas w domu miewała zajęty gatunkowaniem gałganów i odpadków przyniesionych z miasta, lub też wysypianiem się po nocnych wędrówkach i po wodce.

A czemże były te bezsenne godziny, które jej leniwo upływały wśród ciemności, na rozpatrywaniu niepowrotnej przeszłości, na daremnym żalu po szczęściu z własnej winy utraconem, bo teraz postać męża tak srodze pokrzywdzonego od niej, coraz częściej przed nią stawała, zasłaniając inną, która przez długie czasy panowała

Jeżeli, jak z nie jednych ust słyszę, chcecie Panowie tę sprawę prędko i dobrze załatwić, to najkrótszą, najprostszą drogą byłoby poprostu głosować za wnioskami komisji. Słyszałem od rana wiele przeciw tym wnioskom zarzutów, słyszałem je nawet, co dziwna, ze strony samych członków tej komisji. Temu zdziwieniu może sprawozdawca zechce dać wyraz; ja zwracam tylko uwagę Panów, że trudnem, w takim stanie rzeczy, staje się położenie komisji; a od siebie dodaję jedno: że wszystkie te zarzuty, jakie słyszałem, utwierdziły mnie tylko w przekonaniu, że najkrótszą, najskuteczniejszą i najprostszą drogę wskazywała właśnie swoim wnioskiem komisja.

Ze stanowisk najrozmaitszych oświadczało się przeciw: Ks. Czartoryski (jak mówił) z konkretnego, pozytywnego; p. Romanowicz, z politycznego; a p. Romaniczuk znowu, z narodoworuskiego; i domagają się wszyscy rozszerzenia wniosków komisji. „To za mało!” — należy się dać więcej. Słuszność, sprawiedliwość, dobra polityka i wreszcie zasada obrony praw mniejszości (bo i to słowo było wyrzeczone), nakazują przyznać więcej, niż wnosi komisja!

Dziwna rzecz, jak te słowa: „Obrona praw mniejszości” działają na nas magnetycznie. Tak było zawsze! Ono ma pozory bardzo powabne: jakiejś rycerskości szlachetnej, i wielkoduszności, idącej po nad ścisłą miarę sprawiedliwości. I to nas zawsze tak unosiło, że dawniej, za Rzeczpospolitą niepodległą o nic nie byliśmy tak troskliwi, jak, aby mniejszość, broni Boże! na włos ukrzywdzoną nie była; byle mniejszość była w swoich prawach nietkniętą, wolną, absolutnie wolną; i tak strzegliśmy tych praw mniejszości, doprowadzając do największego możliwego minimum, do jednostki, że aż prawom mniejszości poświęciliśmy prawa większości i... Rzeczpospolitej! Czy chcę przez to powiedzieć, że mniejszość nie ma praw, a te prawa nie potrzebują zabezpieczenia? O taką niderozeczność, myślę, że mnie nikt nie posądzi. Tylko te prawa mniejszości, te prawa językowe, o które dziś chodzi, te prawa obrony nie potrzebują. One tą ustawą istniejącą, obowiązującą, zabezpieczone są dostatecznie, zupełnie; w swoich dzisiejszych potrzebach, w swoim rozwoju i w swojej przyszłości. A dowody na to jakie? Pierwszy: w stosunkach faktycznych pomiędzy ludnością. Czy u nas jest spór językowy; czy u nas jest między ludnością z różnego języka pochodząca nie-nawieść? Czy my nie przenosimy czasem z innych prowincyj tej monarchii echa jakichś tamtejszych stosunków, jak z zagranicy się przynosi mody? — skoro mówimy tak, jak gdyby u nas był spór językowy, o którym na wsi, po powiatach, nie nie słyszał! Ta ludność nie skarży się, nie domaga się jakichś praw niby wzbronionych, nie czuje się pokrzywdzoną. Dlaczego? Bo pokrzywdzoną nie jest. Wprawdzie z pewnem lekceważeniem wspominano o tem, że jest większa liczba szkół wiejskich z wykładowym językiem ruskim, aniżeli polskim; mówiono, że to niczego nie dowodzi. A cóż będzie dowodziło? Więc mniejszość jest pokrzywdzona w prawach swoich językowych, jeżeli ma więcej szkół, aniżeli ta krzywdząca większość? Ale powiadają na to: Ba! to są szkoły jednoklasowe tylko, a trzech

i czteroklasowych jest mniej! Ale zachodzi i ta mała okoliczność, jak już sprawozdanie panom powiedziało, że liczba klas nie znaczy stopnia nauki, tylko zależy od liczby uczęszczających dzieci. Jeżeli się do szkoły zgłosi dzieci mniej, tam jest jeden tylko nauczyciel, co znaczy jedną klasę. A że tych dzieci nie ma więcej, niż w myśl przepisów na jedną klasę przypada, to już chyba nie komisji szkolnej wina. (Wesołość Pos. Małeki: *To bardzo słusznie!*)

A dalej: Dlaczego ta ludność nie jest pokrzywdzoną, dlaczego ustawa ta dostatecznie jej prawa waruje? Bo przewiduje, że w miejscach i okolicach, gdzieby ten język potrzebował szerszego zakresu, otwarcia szkół nowych, tam ona daje wszelką ku temu sposobność. Ale może na papierze tylko? Może praktyka jest inną? Bo i to słyszeliśmy dziś. Nie panowie! Gdzie taka potrzeba zachodzi, tam praktyka powolna ustawie i popędowi dobrej woli, na pierwszy wniosek oddała sprawę do komisji, która wchodzi z wnioskiem: „Wzywa się c. k. Rząd, ażeby w przypadkach, (których nie specyfikuję, bo panowie czytaliście je już w sprawozdaniu) zaprowadził szkoły z drugim językiem wykładowym.” I wreszcie ta sama ustawa, przewidując, że język się kształci, że jego potrzeby się rozwijają i zwiększają, i w miarę kształcenia wymagają szkół wyższych, daje możność otwierania dla tego języka klas równoległych, stopniowo, aż do całkowitych gimnazjów.

I taka ustawa krzywdzi ten język? I taka ustawa jest przeciwną równemu prawu? I taką ustawę mamy znieść koniecznie, czempredziej zmienić, poprawić, bo inaczej będzie krzywdą? I mówi się np., że to wszystko, co komisja wnosi, jest połowicznem, że miała czas rozważyć dojrzałe i oświadczyć się *pro* lub *contra*, ale stanowczo. Ona tymczasem wnosi coś nieśmiałego, pozornego, i co: „niby jedną ręką daje, to drugą usuwa”.

Krytyka ta niewątpliwie będzie wyglądała bardzo pięknie w łamach centralistycznych wiedeńskich dzienników, tylko z rzeczywistością nie zupełnie się zgadza. Komisja szkolna nie postąpiła sobie połowicznie, nie cofnęła jedną ręką, co drugą podawała, i nie odwlekała rzeczy *ad graecas calendas*; nie chciała, ażeby odroczenie równało się pogrzebaniu, jak mówił ktoś inny. Nie; chyba, że ktoś za połowiczne działanie, albo pogrzebanie uważa, jeżeli się natychmiast nie zrobi tego, czego on chciał, co znowu przypomina dawne czasy Rzeczypospolitej, w której mowiono: „Jeżeli nie przyjmiesz tego wniosku, którego ja żądam, to...” — u nas zerwać Sejm nie można — ale oskarżę cię o połowiczność, o cofanie drugą ręką tego, co jedną ręką dajesz! Ale gdzież na świecie jest tak, ażeby wniosek od razu, jak jest, ważny, sięgający w różne stosunki, dał się przyjąć bez zmiany? Wniosek ten był postawiony w roku zeszłym; był rozważony przez Wydział krajowy, Radę szkolną i komisję; i tak Wydział krajowy, Rada szkolna krajowa, jako też komisja uznały go z powodów finansowych, dydaktycznych i prawnych, za niewykonalny. Musiały zatem poczynać w nim zmiany. Te konieczne zmiany komisja także i dziś proponuje, ale czy tak bardzo od pierwotnego wniosku odbiega? Nie. I ona w pewnych miejscach,

gdzie jest pewna cyfra ludności, i pewny procent tej ludności z innym językiem, chce zaprowadzić szkołę dla języka drugiego; ona nad żądanie wniosku pierwotnego proponuje założenie nowego gimnazjum. I to się nazywa połowicznością, cofaniem tego, co się na pozór daje? I to się nazywa pogrzebaniem wniosku? Że jest pewna odwłoka, nie przeczę, ale odwłoka o tyle, o ile się odnosi do założenia gimnazjum. W Przemyślu, prawda, dałoby się uchwalić otwarcie gimnazjum zaraz, a komisja nie oznacza miejsca. I dla tego to powiadają jej, że udaje „że chce coś zrobić!” Tak nie jest. Komisja była szczerą. Sądziła, że dla gimnazjum ruskiego, miejsce jakie, bardziej centralne na Rusi, będzie właściw-szem, niż Przemyśl; sądziła także, że nie może lekceważyć oświadczenia Rady powiatowej, która założeniu gimnazjum była przeciwną. I ta zmiana, to wezwanie Rządu, ażeby założył gimnazjum w miejscu, które uzna za najwłaściwsze, to odroczenie sprawy, dajmy na to, o rok, to ma być pozornem, a nie rzetelnem załatwieniem sprawy, pogrzebaniem wniosku, zamaskowaniem jego, odrzuceniem? Jeżeli kto mnie prosi o pożyczkę, a ja mu odpowiadam: „Dziś nie mogę, dam ci za kwartał, jak sam odbiorę pieniądze” — czy mu przez to odmawiam? — czy nie robię tego czego żąda? — czy ma prawo powiedzieć, jak tu było powiedziane, „tym sposobem robisz tylko zamaskowane odrzucenie wniosku, a to mnie tak obraża, że ja się zupełnie cofam od wszystkiego i za niczem już głosować nie będę?” Jeżeli się komu przynosi założenie szkół ludowych w pewnych szerszych, niż dotąd warunkach; jeżeli mu się przynosi założenie gimnazjum po roku, a on czuje się tak obrażonym, że nawet o tem mówić nie raczy i głosować nad tem nie chce, — nie chcę być tak dowiecipnym, jak szanowny mój przeciwnik — ale miałbym pokusę powiedzieć: „czy nie jest to dopiero zamaskowane odwlekanie tej sprawy, ażeby się nigdy skończyć nie mogła?” (Brawa). A jak on obiecał nam wyjaśnić motyw, dla których to niby komisja rzeczy załatwić nie chciała, tak i ja mógłbym w tem jego zachowaniu się, domyslać się motywów... ale tego zrobić nie chcę.

Ale powiedziano nam jeszcze: „Rezolucje! — cóż to są te rezolucje? Rezolucje, to żart; to chyba na śmiech wniesione! Trzeba ustawy!” Rezolucja, jest to polecenie od Sejmu do rządu, aby w tych, a w tych warunkach szkoły zakładał i rząd tego nie uważa za żart. Widzieliśmy to panowie, chociażby tylko w oświadczeniu pana komisarza rządowego, który co do pierwszego punktu wniosków komisji możliwą życzliwość i gotowość rządu zapowiadał, a jeżeli — co prawda — rząd nie za każdym takim wezwaniem Sejmu poszedł, i niejedną uchwaloną rezolucja pozostała bez skutku, to też niejedna także przez Sejm uchwalona ustawa, sankcji nie otrzymała i rzeczywistych skutków także nie przyniosła. A więc, jeżeli o lepsze zabezpieczenie praw tego języka chodzi, to jedna droga tak pewna, jak druga, i ustawy zmieniać nie potrzeba, bo ona te prawa zabezpiecza doskonale.

A kiedy się mimo to słyszy o potrzebnych niby do nich zmianach, nasuwa się koniecznie myśl, że nie o równość lub zabezpieczenie praw chodzi, ale o co innego; nie prawa, ale o zmia-

wyłącznie w jej duszy. Znała dzisiaj wartość człowieka, dla którego wszystko poświęciła, wiedziała dobrze iż złoto na lichy złotych zamieniła i to właśnie dodawało jeszcze goryczy jej cierpieniom.

W tej samotności, będącej teraz ciągle jej udziałem, nawykła przysłuchiwać się rozmaitym odgłosom, dochodzącym do niej ze Słonecznego Grodu: były to po większej części krzyki i kłótnie, przykro drażniące jej uszy, szeczekanie psów, lub też piosenki pijackie. Jedyną przyjemniejszą dla niej rozrywkę stanowiły od czasu do czasu, śpiewy dwóch włochoń, mieszkających tuż obok, przez ścianę tylko, tak że każde ich słowo słyszała, gdy z sobą rozmawiali. Chociaż jednak nauczyła się nieśle włoskiego języka w podróżyach swoich, niezawsze ich rozumiała, gdyż mówili zwykle neapolitańskim ludowym narzeczem, mieszanem z mową paryskiego pospółstwa.

Często późnym wieczorem, już po wyjściu matki Lemoine na nocną wyprawę, dwaj włosi zasiadali przed swą lepianką i paląc tytoń, prowadzili długie rozmowy, podczas gdy makaron, który sobie gotowali na wieczerną, wysmarzał się na dogasającym żarze ich ogniska, wtedy Stokrótką słyszała najdokładniej każde ich słowo. Chociaż niewidzialnymi dla niej byli, miała w nich jedynych dla siebie towarzyszy. Z czasem, zaczęła w osamotnieniu swem zajmować się tem, co mówili te dwa głosy, tak do niej zbliżone, choć obcemi były. Zazdrościła tym ludziom, że mieli nawzajem do kogo się odezwać.

Zdawali się żyć z sobą w przyjaźni; w każdym razie przyjemniej było ich słuchać, niżeli wycia psów zgłodniałych, lub pomrukiwania nierogacizny, wążsajacej się po ulicy. Głosy tych synów południa miały dzwienne, harmonijne brzmienia; z upływem czasu Stokrótką rozumiała coraz lepiej narzecze, którem się najczęściej posługiwali.

Rozprawiali bardzo wiele o polityce, głównie zaś o stosunku Włoch z Francją, o tajemnych stowarzyszeniach, a mianowicie o jednym z nich, mającem międzynarodowym węzłem połączyć robotników całego cywilizowanego świata, tak aby siła owego bractwa zdolną była z czasem wstrząsnąć podstawy społeczeństwa i zaprowadzić nowy w niem porządek.

Wspominali też o Orsinim i o jego zamachu na życie cesarza; opowiadali, że Napoleon III odwiedzał go w Mazas w przededniu spełnienia na nim wyroku śmierci i że mu pod przysięgą przyrzekł osobobodzenie Włoch.

— Na szczęście swoje dotrzymał obietnicy — powiadał starszy — gdyż inaczej źleby z nim było. Czterdziestu naszych Carbonarów wzięło na siebie odebrać mu życie, gdyby nas tylko chciał oszukać. — Ale teraz idzie on już z nami ręką w rękę i popiera międzynarodówkę zarówno myślą, jak czynem.

— Każdy przemysłowiec musi umieć stosować się do ducha czasu — odpowiedział drugi szyderczo — a najpotrzebniejszą jest ta sztuka tym, których przemysłem są berła i korony.

— To prawda; z tego też powodu zachęca teraz cesarz robotników, aby swe życie ubezpieczali, dla uchronienia od nędzy pozostałą po nich rodzinę i aby cośkolwiek składali do wspólnej kasy na wypadek choroby lub jakiego nieszczęścia. — Co za ojcowska troskliwość, sam powiedz?

Śmiać się poczęli obadwa, a potem dalej rozmawiali o praktycznych trudnościach urzędywistnienia tych filantropijnych pomysłów.

— Gdyby robotnik, mający żonę i dzieci, mógł jaki grosz ze swej płacy odkładać na czarną godzinę — rzekł jeden z nich — toby sam dał sobie radę, nie czekając, aby go tego uczono. Ale na tem właśnie cała rzecz polega, że on ledwie dyszy pod uciskiem bogaczy, co wyzyskują jego pracę, zaledwie mu dając o czem żyżyć z dnia na dzień. — Wszyscy oni tacy sami, ci wiecej przemysłowcy; nie szukaj u nich miłosierdzia. Alboż innym jest ten fabrykant katarynek, u którego nasze wynajmujemy? Jest nas ze dwustu, co roznosimy jego towar po ulicach, opłacać mu się sówicie, podczas gdy sami prawie głodem mrzemy. Tak to wszędzie i ciągle się dzieje; ten kto ma pieniądź, zgarnia go coraz więcej, cudzych rąk używając, a człowiek biedny w pocie czoła pracuje całe życie i nigdy nie uzbierać nie może.

(Ciąg dalszy nastąpi).

nę faktu; nie o zmianę prawa ruskiego języka, tylko o jego wyrobienie i dojrzałość, o zrównanie pod tym względem. To panowie, to już od nas nie zależy; ani od żadnej dobrej woli, ani od żadnej komisji, ani od uchwały tej Izby! Uchwały i ustawy robią ludzie, ale równe wyrobienie i równa dojrzałość, daje czas, historia cywilizacji i zasługi (brawo). Panowie! Ja jestem Polakiem i z pewnością do mego języka przywiązany i z niego dumny. A czy ja się dziwię albo gniewam, że mój język nie ma takiego znaczenia i stanowiska w Europie, co włoski lub francuski? Bynajmniej. Tego sobie za krzywdę nie mam. Ja się cieszę i chlubię, że język, który zaczął później od innych, doszedł, dzięki Bogu i dzięki tej szkole, w której się wychował, jedynie dobrej — prawdziwie cywilizacyjnej szkole zachodniej — że dzięki — powtarzam — tym dwóm pomocom, doszedł tak daleko, iż dziś obok każdego i na każdym polu może stać bez wstydu, a na niejednym z chluby. Ale żebym miał uważać go za równy włoskiemu na przykład — który obchodził już drugą złotą epokę, gdy nasz dopiero się w piśmie uprawiać zaczynał, tego roszczenia nie mam. Narody i języki mają równe prawa ale nie mają równego znaczenia i stanowiska. Nie jest język węgierski równy francuskiemu, ani szwedzki niemieckiemu, ani holenderski angielskiemu.

W stosunkach prywatnych żyjemy wszyscy pod jednemi prawami — prawda! A czy dla tego mamy wszyscy to samo znaczenie i stanowisko? Czy ja, poseł, znaczę w tej Izbie tyle, co Marszałek? Czy ja, profesor uniwersytetu, mam w kraju takie stanowisko, taką władzę, jak pan Namieśnik? A że jej nie mam, czy mam to sobie mieć za krzywdę? Równe prawo w stosunkach prywatnych i publicznych, znaczy dla każdego możliwość dostąpienia wszystkiego, ale niekoniecznie pociąga za sobą dla każdego ten sam skutek. Jeżeli zasadzam drzewo młode, wkopuję je w ziemię, podpieram, podlewam, robię wszystko, co mu potrzeba, to daję mu prawo przez to i życzę mu, aby wyrosło na wielkie. Ale czy mogę sprawić, aby ono przez jeden rok stało się takim, jak drugie, które ma lat trzydzieści? Nie. A gdyby to młode drzewo dziwiło się, gniewało, że po jednym roku nie jest takie, jak to stare — czy miałoby słuszną? A gdyby mówiło staremu: „Ty, podcinaj swoje korzenie, ustąp się, uschnij trochę, bo wtedy ja się będę wydawało starszem i wyższem!” Czy byłoby to sprawiedliwem? Nie, panowie! W tej dyskusji, jak w wielu innych rzeczach, przypominam mi się głos mądry, którego na nieszczęście słyszeć już nie będziemy i dla tego tem bardziej lubię go przypominać: głos śp. Szujskiego, który mówił, że: „Miarą stawają mocno narody na świecie” — i dodaje, że: „O tę miarę w rzeczach wielkich, czy małych, u nas nie łatwo”. Tak i w tej sprawie. Przebiegają miarę ci, którzy mówią, że komisja nie daje, że udaje, iż chce coś zrobić; również (przepraszam) przebiegają miarę i ci, którzy mówią, iż komisja robi za wiele, niemniej także i ci, którzy stając na historycznym jakimś stanowisku, naukę historii zbyt może żywcem przenoszą do wszelkich zdarzających się wypadków, nie pamiętając, że nauki te dają wskazówki tylko, ale hurtem i żywcem nigdy stosować się nie dadzą. My zaś tyleśmy się w historii nauczyli i przekonali tak dobrze, że w tych sprawach ruskich były u nas grzechy opuszczenia — opuszczenia — powtarzam, ale dużo mniej doprawdy, niż ludzie myślą i mówią — że i dziś, kiedy przystępujemy do tych spraw ruskich, myślimy tylko o tem, że trzeba robić inaczej, jak niegdyś, trzeba, skoro się jakie żądanie ukaże — wszystko ustąpić, na wszystko pozwolić. I dlatego gotowiśmy wmawiać w siebie, albo w drugich, jakiś złoty wiek anielskiej zgody i rajskiej harmonii, których na świecie nigdy nie było; wspominamy sobie, jako fakt niby, że kiedyś „wolni z wolnymi, równi z równymi” żyliśmy, jak aniołowie w niebie; a później dopiero, kiedy się wkradł między nas fanatyzm i niezgoda, zaczęliśmy się waśnić i szkodzić sobie nawzajem. Za tych dawnych czasów panowie, które my słusznie dziś złotymi nazywamy, ale które z bliska widziane, nie były tak bardzo złote, był u nas, jak wszędzie indziej, stosunek pana do poddanego ciężki; u nas jeszcze nie tak ciężki, jak gdzieindziej — i nie tak ciężki, jak w owych późniejszych czasach. Ale stosunki między narodami i wyznaniaми, stosunek Polaka do Rusina, ten, jak za mniemanego złotego wieku, tak i później, ciężkim nie był nigdy.

My zaś, jak gdyby sami siebie chcąc uniewinnić i zrobić jakiś akt skruchy, mówimy — i to nie przed sobą tylko, nie tu we Lwowie tylko, ale i gdzieindziej, i przed słuchaczami do słuchania tego rodzaju oświadczeń nie przeznaczonymi wcale, że Polska była szczęśliwą, kwitnącą, jak długo szanowała wszystkie prawa, wszystkie mowy i wszystkie wyznania, a potem

upadła. A kiedyż to Panowie prawa te szanować przestała? Kiedy się Rzeczpospolita pod tym względem popsuła? Ona, która te prawa drugich tak do końca szanowała, że miasta z ludnością rdzenno niemiecką, miasta pruskie (Gdańsk), kiedy je państwo niemieckie, państwo pruskie, chciało od Polski oderwać, prosiły i zaklinały, żeby je przy tej uciskającej obce narody, zepsutej Polsce pozostawiono. (Brawo).

A inni znowu mówią, o religijnym fanatyzmie. Gdzie? kiedy? Odpowiem na to argumentem posła, którego nie jeden z nas z serdecznem uszanowaniem wspomina, choć go już dawno między nami nie ma, starego księcia Sanguszkę. Będzie temu lat niedaleko 20, jak była dyskusja podobna, ale tylko gwałtowniejsza, o zaborach i wszystkich innych uciskach Rusi zdobytej, zdeptanej przez Polskę. Księżę Sanguszko odpowiedział jednym tylko argumentem, ale na który odpowiedzi już nie było: „Proszę powiedzieć, gdzie była ta batalja, kto w niej dowodził i zwyciężył?”

Dziś ja za jego wzorem zapytam, stosując argument do mniemanych religijnych prześladowań: Gdzie są, gdzie byli w Polsce, czy na Rusi ci ludzie gwałtem na inną wiarę przeciągani? Gdzie więzienia zapełnione ludźmi o wiarę oskarżonymi i sądzonymi? Gdzie są stosy z płonącymi ofiarami? Gdzie ludzie za wiarę prześladowani? Prawda! Wiem jednego, który poniósł śmierć; był biskup ruski, zamordowany za wiarę, tylko nie przez Polaków i nie przez katolików. (Brawo).

A gdybym znowu ja chciał być pamiętnym i gdybym wspominał, że w czasach nie tak odległych, było rzeczywiście prześladowanie ruskiego kościoła, ruskiej wiary, ruskiego ludu przez ludzi i przez kapłanów tego samego języka, pochodzenia i wiary; że się krew lała; że ludzie marzli po stawach i bagnietami pehani byli do kościołów, a wsiami całemi na wygnanie zsyłani i że to wszystko nie wywołało tu u nas, u ludu tego obrońców, a kościoła tego sług, ani jednego nawet krzyku oburzenia... (brawo). Gdyby ten był w swoim czasie dał się słyszeć, może i dziś ta szkolna sprawa poszłaby nam łatwiej i gładziej. (Brawo). Ale dajmy temu pokój!

A między temi wspomnieniami, mniemanymi grzechami Polski, przychodzi jedna krzywda — zdaje się ciężka: „Unja kościelna”; którą nazwano „oktrojowaną unją, i odtąd ona oktrojowaną została, zaczęło u nas być źle, a dziś, choć unja upadła, duch ten sam został i te same na Rusinów przed Rzymem i Wiedniem polskie skargi i potwarze!”

Wiadomość to nowa i ciekawa z tych ust zwłaszcza, że unja upadła. Ja myślę, że jeszcze nie — a te oszczerstwa niby i oskarżenia w Rzymie i w Wiedniu nie z polskiej pochodzą strony. W Rzymie i w Wiedniu oskarżają nie Polacy, tylko fakta, spełnione tam... w Chełmszczyźnie, a niektóre i bliżej... Że zaś to wszystko było wypowiedziane z ust, z których najmniej tego rodzaju rzeczy można było się spodziewać (Głosy: Bardzo dobrze!) nie do mnie należy ani dziwić się, ani odpowiadać. Są inni do tego powołani. (Brawo).

A teraz, Panowie, czy jest naprawdę za mało tam, gdzie szkół z językiem ruskim jest więcej aniżeli z polskim? Czy jest niczem i żartem powiedzieć, że w miastach z ludnością mieszaną, gdzie jest jedna szkoła polska, ma być druga ruska? Czy to taka niesprawiedliwość powiedzieć, że ma być założone ruskie gimnazjum, ale za rok dopiero, bo rząd przedtem ma właściwe miejsce upatrzyć i innych przepisanych warunków dopełnić? Czy to tak mało, tak nieżyczliwie?

Nie, Panowie! Nie między nami szukać trzeba nieżyczliwości dla ruskiego języka; nie między nami są ci, co ze szczytu swej wielkości patrzą na niego z pogardą, naśmiewają się z jego wrodzonej, jakoby chłopskiej grubości, sądzą go niezdolnym i niegodnym wykształcenia, nazywają go chacholskim i mówią nawet i uchwalają: jedni, że go rozwijać, kształcić i dbać o niego nie warto, a drudzy, że go tępić i dusić trzeba! (Brawo).

My inaczej. Nie takie jest stanowisko komisji, ani Rady szkolnej, ani Wydziału krajowego, ani — spodziewam się — tej Wysokiej Izby. (Brawo).

Komisja temu językowi praw nie przeczy, w przyszłości rozwoju życzy, zgodnie z ustawą, która stosowną daje mu do tego drogę. Jeśli istotnie chodzi Panom o to, żeby się coś zrobiło, nie, ażeby się zdawało, że się robi, ale żeby zrobiło się rzeczywiście i w czasie o ile może być najkrótszym, to w takim razie nie odsyłajcie sprawy jeszcze raz do komisji, nie róbcie nowych wniosków. Bez nadziei przejeżdżania nieprzejeżdżanych i ugody — takich złudzeń komisja ani nikt zapewne nie ma — tylko z poczucia słuszości, powołności obowiązującemu prawu i wreszcie z dobrej woli, z przyjacielskiego uspo-

sobienia. Wnosi komisja to, co wnosi. Jest to najprostsze, najrychlejsze do osiągnięcia celu prowadzące — a ma jeszcze tę zaletę, że kończy prędzej, aniżeli w inny sposób sprawę, której wszelkie nowe rozdmuchanie jest dla nas wszystkich, jeżeli nie szkodliwe, to w każdym razie przykre.

Z tych wszystkich powodów proszę Panów usilnie, ażebyście chcieli nie dać się zbić z tropu zarzutami przeciw komisji podniesionemi — nie ma nic na świecie, co by na jakiś zarzut nie zasługiwało — ale ażebyście te wnioski raczyli przyjąć. (Brawa i oklaski).

Sprawy sejmowe.

Owoce długiej, z wielką pompą wytoczonej w Sejmie, a niezawodnie z niemałemi oratorskimi talentami prowadzonej dyskusji nad sprawą ruską, zaczynami już zbierać. W całej niemieckiej i rosyjskiej prasie poczęło się już na komendę szczucie przeciwko nam, a materiału do tego szczucia dostarczyły wszystkie mowy, bezwzględnie wszystkie, nawet te, które rozpyływały się w sentymentach i mówiły tyle o miłości, ile o niej mawia zakochany student.

Smutna to rzecz przyznać, że nawet stare przysłowie: „mądry Polak po szkodzić”, nie może się już dzisiaj do nas stosować. Nie mądrzejemy bowiem wcale, w tem znaczeniu, że nie rozumiemy, iż nasi wrogowie czyhają przecie tylko na każdą sposobność, aby nas w najgorszym przedstawić światu, a słuchają z zajęciem naszych oratorskich występow na to jeno, aby z nich wyrwać jakie zdanie i przeciw nam je obrócić. Oczywiście zaś jest, że w takich warunkach im więcej będziemy gadał, tem więcej następczymi nieprzyjaciółom sposobności do wynalezienia zdań i zwrotów takich, które posłużą do ukucia przeciw nam broni.

Nie jest to dla nikogo tajemnicą, że rasa germańska nie czuje do słowiańskiej sympatii. A jednakże w danej chwili wszystka prasa niemiecka zapłonęła szaloną do Rusinów miłością. Dla czego? Oto dla tego, że z Rusinami nie stykają się Niemcy nigdzie bezpośrednio, natomiast z Polakami i w Poznańskim i w Prusiech Zachodnich, i na Szląsku i na Pomorzu i w wiedeńskiej Radzie Państwa. Więc cóż szkodzi Niemcom popisywać się sympatjami do Rusinów? Owszem może to im pożytek podwójny przynieść, raz ten, że mogą sobie zaskarbić Rusinów, — a dziś się nie pogardza najsłabszym sojusznikiem — powtóre, że mogą całą dyskusję w Sejmie i wszystkie mowy naszych posłów wyzyskać w taki sposób, aby obrócić je przeciw nam bądź w Radzie Państwa, bądź w parlamencie niemieckim, bądź wreszcie w sejmie pruskim.

A jak się wyzyskuje? Oto przedstawia się nas jako ciemiężycieli, którzy za pomocą sztucznej geometrii wyborczej i przekupstwa przy wyborach, a także przy pomocy gabinetu hr. Taaffego, zdobyliśmy przewagę w Sejmie i tępiemy lud ruski lud olbrzymi, wykształcony, ze wszech miar (Niemcom!) sympatyczny, mający piękny język, wyrobiony, literacki, posiadający w przekładzie wszystkie arcydzieła literatury europejskiej (tu idzie cytować z mowy Wojciecha hr. Dzieduszyckiego, który właśnie to mówił w Sejmie), każemy temu ludowi przechodzić na katolicyzm, (czem daje się Niemcom do zrozumienia, że lud ten jest prawosławny, a wiadomo, że Niemcy woła prawosławie, niż katolicyzm) i zastosowujemy do tego ludu takie równouprawnienie, że na 2½ miliony Rusinów jest tylko jedna jedyna miejska szkoła ludowa ruska i to mianowicie we Lwowie (*die sämtlichen dritthalb Millionen Ruthenen in Galizien besitzen mit Ausnahme von Lemberg in keiner Stadt eine einzige ruthenische Volksschule — Neue freie Presse* z dnia 5. stycznia). Po takim postępowaniu z Rusinami, jakimże czołom możemy żądać od Niemców, aby nam dali polskie szkoły, lub pozwolili choćby polski protokół dodawać do rozpraw sądowych!

Tyle strat przyniosła nam ta dyskusja. A jakież pożytek? Żadnego absolutnie. To też słusznie pisze dzisiejszy *Czas*:

„Pietnaście miesięcy upłynęło od chwili, w której poseł Romaniczuk postawił w Sejmie wniosek swój, zmierzający do rozszerzenia języka ruskiego jako wykładowego w szkołach galicyjskich. Wydział krajowy, Rada szkolna, Komisja edukacyjna, kluby sejmowe, jednym słowem społeczeństwo polskie miało dość czasu, ażeby w sprawie tej zająć wyraźne, jednolite, silne stanowisko. Mógł z komisji sejmowej wyjść jeden a stanowczy wniosek, mogła rozprawa sejmowa ograniczyć się do dwóch głosów: wnioskodawcy-Rusina i sprawozdawcy-Polaka, mogła następnie i powinna była zgodnemi głosami zapasać uchwałę. Takie załatwienie sprawy odpowiadało istotnemu interesowi polskiego społec-

czeństwa, byłoby objawem jego dojrzałości i siły, przeszkodziłoby rozszerzeniu sprawy po za granice, które istota jej są zakreszone. Stało się inaczej. Po chwiejnej opinii Rady szkolnej przyszło sprawozdanie Wydziału krajowego, którego początek bądź co bądź kłócił się z końcem; przyszło sprawozdanie Komisji, będące kombinacją rozmaitych „myśli,” niedosć jednolite i stanowcze. Rozpoczęła się w pełnej Izbie rozprawa, która zajęła sobą trzy posiedzenia.

Każdy z mówców czego innego się domagał, zaszedł fakt w dziejach parlamentaryzmu niezwykły, że członkowie komisji szkolnej, którzy w komisji żadnego samoistnego wniosku nie wypowiedzieli, w pełnej Izbie wystąpili z takimi wnioskami; zaszedł fakt jeszcze dziwniejszy, że ci, którzy w komisji głosowali za wnioskiem, w ciągu rozprawy zdanie swoje zaczęli zmieniać i to kilkakrotnie. Każda chwila przynosiła niespodzianki, a skończyła się na odesłaniu wszystkich wniosków jeszcze raz do komisji. Z nowym zadaniem komisja załatwiła się prędko. Na jednym z najbliższych posiedzeń stanął przed Sejmem dwa wnioski, większości i mniejszości, z których każdy na nowych polegał kombinacjach. Oto obraz, co najmniej pewnego zamętu i nieporadności.

Zdawać się może, żeśmy się niczego nie nauczyli z historii. Największy błąd naszej przeszłości w sprawie kozackiej, polegał wszakże w tem, żeśmy się od XVII wieku poczynając, ciągle wahali i chwalili. Dwa obozy, rozjemczy i ugodowy, ścierały się ze sobą namiętnie na polskich sejmach, a w miarę tego, jak jeden lub drugi z nich osiągnął chwilową przewagę, zmieniło się z roku na rok postępowanie Rzpltej wobec kozaków: po hasło zupełnej zagłady następowały ugody, uznające w nich niemal samodzielną państwo. Zwątpićby też przyszło w siedlne samych, gdybyśmy dziś w sprawie ruskiej *mutatis mutandis* tak samo chcieli postępować i działać; gdybyśmy w sprawie, która sprawiedliwością, rozumem politycznym, a przede wszystkim stanowczością załatwioną być może, okazali znowu zmienność i nieporadność.

MAŁY FELJETON.

O MODACH.

Cieszyć się młodzi — karnawał puka już do waszych podwoi, a za nim postępują ślad w ślad wesołe skrzypki, rozkoszne uśmiechy, pojętne marzenia i niejedna nadzieja, które są jego koniecznym orszakiem. Na samą myśl balów, serduszek bije przyspieszonym tętnem, głowa staje w płomieniach: wszak tyle szczęścia, co się prześni! A karnawał nie jest-że dla wielu najpiękniejszym snem, z którego budzić się przychodzi wprawdzie, ale po którym zostaje wspomnienie daleko trwalsze, niż te kwiaty, co w tryumfie przynosicie po kotylnie do domu. Niech starzy narzekają na wydatki, na dziwny przywilej dwóch pierwszych miesięcy w roku, które same jedne posiadają prawo narzucania zabaw, niech mama frasobliwie дума o braku epuzerów — papa liczy i przelicza skąpe fundusze — wam, o hoże córki niech marzą się stroje, kinkiety i zabawy... Wszak wasz wiek po temu.

Oto opis trzech balowych sukien, stosownych dla panien od szesnastu do osmnastu lat wieku.

Pierwsza tualeta składa się ze spodnicy *crème* gazowej. Cała pokryta jest falbankami; nad każdą falbanką bufka także z gazy, w bufcie wstążka niebieska morowa, która wiąże się po lewej stronie na kokardę z końcami. Wrażenie całości bardzo miłe. Kokardy, których szereg pokrywa od góry do dołu suknię z lewej strony, dodają wdzięku i lekkości, a pomimo to przystrojenie spodnicy nie jest wymuszonym i przesadnym, lecz takim, jak powinno być dla młodej panny. Z tyłu mały puff z gazy. Stanik bez szpicu do paska, cały zmarszczony. U góry, dokoła gorsu, znów bufka powleczone niebieską wstążką, związaną nad lewym ramieniem. Pasek niebieski, opięty agrafą z pereł. Na szyi cienki łańcuszek z jedną wiszącą perłą. Niebieska kokarda wpięta we włosy. Trzewiki atlasowe *crème*, rękawiczki z duńskiej skóry w naturalnym kolorze. Wachlarz biały, z bukietem niezapominajek, namalowanym przez właścicielkę.

Druga suknia z *surah pompadour* — tło *crème* w bukietiki blado-różowe. Tunika podpięta mocno z lewej strony z *surah pompadour*, odsłania spodnicę tiulową *crème* zakończoną bardzo szerokim obrąbkiem, podwleczonym różową wstążką. Stanik z *surah* z małą baskinką, wygorsowany. Do koła gorsu szmizetka tiulowa marszczona. Różowa wstążka na szyi. Dosyć szerokie tiulowe rękawy, ściągnięte powyżej łokcia bufką, w której zawleczona różowa wstążka na kokardę

związana. Trzewiki *crème*, pończochy różowe. We włosach jedna, lub dwie róże. Wachlarz różowy.

Trzecia tualeta cała tiulowa. Cztery spodnice jedna na na drugiej. Każda z tych spodnic ma u dołu falbankę fałdowaną. Pierwsza spada gładko do dołu, trzy inne popodnoszone są z boku i upięte coraz wyżej bukietami z polnych kwiatów. Stanik ze szpicem wygorsowany. Po obu stronach stanika wachlarze tiulowe zmarszczone i ściągnięte w pasie, a rozechodzące się szeroko na piersiach. Zamiast rękawka bufka tiulowa. Bukiet z polnych kwiatów z przodu z boku stanika, u góry, gdzie ramie się zaczyna. Na głowie taki sam bukiet. Białe trzewiki.

Panny nie noszą żadnych biżuterii — co najwięcej kółeczki o jednej perle i cienki złoty łańcuszek na szyi z wiszącą perłą. Bransoletki dwie najwyżej, nie bijących w oczy. Rękawiczki powinny dochodzić do łokcia, ale nie sięgać wyżej — w kolorze naturalnym, duńskiej skórce właściwym, najlepiej odpowiedzą przeznaczeniu swemu i wymaganiom mody. Do wieczornej tualety trzewiki ze złoczonej skóry, lub czarne atlasowe, do balowej zawsze dobrane kolorem do koloru sukni.

Wachlarz trzeba trzymać w ręku, a nie zawieszać z boku na wstążce, bo ten sposób noszenia wachlarzy jest tylko przyjęty w lecie na wsi, lub nad brzegiem morza.

Włosy ciągle jeszcze upinają wysoko. Niewymuszona fryzura składająca się z kilku małych pukli na wierzchu głowy, lub ósemki, która zakończy do góry podniesione *a racines droites* włosy — oto, co dotąd przyjętem jest ogólnie.

Naokoło szyi, przy wejściu na salę balową, zaczynają skręcać długi szalik z lekkiej tkaniny, najczęściej takiej samej, jak suknia.

Perfum panny powinny używać w miarę i strzedz się w tym względzie przesady, która znamionuje zbytęzną pretensję.

Bukietów nie przynosi się na bale. Może je mieć jednak narzeczona, albo zamężna kobieta. Zresztą w rękach panien są one niewygodą tylko. Trudno trzymać odrazu bukiet i wachlarz i podawać kolejno ręce w tańcu, zwłaszcza przy figurach mazurowych i kotylnowych. W walcu zaś bukiet oparty na ramieniu dansera robi śmieszne wrażenie.

Karnecików do zapisywania tańców, panny nie używają już wcale. Obowiązane są pamiętać z kim tańczą, a grzeczność wymaga, aby nie robiły bałamuctw.

Wszystkie suknie do tańcu robią krótkie. W tem moda bardzo rozumna się okazuje. Powłoka nie tylko przeszkadzała bawić się swobodnie, ale oprócz tego narażała na niebezpieczny upadek tych wszystkich, pod których stopami ustawicznie się płatała. I czyż było coś bardziej nieestetycznego i brzydszego nad ogon poszarpany, brudny, pomięty? A ileż to razy ten kawałek włokącej się tkaniny stał się przyczyną niedosłego małżeństwa!

Słyszę niedowierzające wykrzykniki... Nie cofam jednak mego zdania. Proszę tylko wyobrazić sobie młodą pannę wchodzącą do salonu. Tualeta jej prosto z igły — na posadze szeroko rozkłada się kilka łokci pięknej lekkiej gazy — wygląda jak powiewna rusalka, lub bóstwo otoczone obłokiem.

— Wtem, obłok pryska — przepraszam — powłoka drze się pod nieuwważną stopą! Bóstwo odwraca się groźnie, zmarszczone. Twarz przed chwilą tak słodka, zmieniona do niepoznania, a tuż stoi młodzieniec — cel ukrytych westchnień i widocznych spojrzeń — który sądząc po wszystkim, nie bardzo od tego, aby się dać ułować na wędkę miodowej powierzchowności...

— To anioł — myśli on o pannie... Fe... jakże anioł nagle spochmurniał... I młodzieniec cofa się z cichem słówkiem *excusez mademoiselle* — a w duchu żegna się, dodając — „Oto byłbym się złapał... Nie jest ona tak słodka, jak się wydaje i... udaje...”

TEATR.

(Ćwiartka papieru).

Wczoraj zrana ćwiartka papieru afiszowego zapowiedziała drugi występ Elly Russel w Łucji. Ponieważ jednak artystka nie chce śpiewać w ten dzień, kiedy musi odbywać próby z naszymi artystami opery, zrzekając się aż dwóch przyjemności w jednym dniu, przeto posłała do dyrekcji ćwiartkę papieru z oznajmieniem, że wieczorem śpiewać nie będzie. Skutkiem tego sekretarjat teatru wziął ćwiartkę papieru i zadmawsz się głęboko, myślał, co by na niej napisać. Ponieważ myślał długo i głęboko, a czas naglił, przeto nie nie napisawszy, posłał ćwiartkę papieru do podsekretarza teatru z dodatkiem, że afisz musi być zmieniony. Podsekretarz teatru,

który ma być o wiele dowcipniejszym od sekretarza, pochwywszy ćwiartkę papieru, napisał na niej „Ćwiartka papieru“ i tak po krótkiej manipulacji drukarskiej i afiszerskiej, dokonała się szczęśliwie metamorfoza repertuaru, dzięki której zamiast „Łucji“ śpiewanej już nawet przez pannę Aironi (na szczęście obecnie dymisjonowanej), ujrzelśmy niegrane dość dawno cacko z pod pióra Wiktoryna Sardou pod powyższym tak... wiele mówiącym tytułem.

Zaprawdę jest to tytuł wiele mówiący. Jeżeli już nie wspominamy o znakomitym talencie, z jakim autor potrafił wyzyskać rzecz tak nie znaczącą, jak ćwiartka papieru do stworzenia wybornej komedji, to wolno przynajmniej unieść się nad dowcipem, z jakim na owej ćwiartce papieru, pod napisem „Osoby“ położono obok „Zuzanny“ nazwisko pani Rajmond. Pani Rajmond jest debutantką, która dopiero dwa razy była na scenie. Jest bezwarunkowo utalentowaną, pełną pewnej dystynkcji i dobrej manier, ale ostatecznie talentem dramatycznym tej miary, że nazwisko jego przesunąć się musi jeszcze przez wiele ćwiartek papieru, głoszących zapowiedź wystąpienia w rolach mniej wymagających; musi przejść przez wiele ćwiartek samychże „ról“ mniej lub więcej łatwiejszych, zanim będzie mogło zająć skromniutki wierszyk na jeszcze skromniejszej ćwiartce oznajmającej znakomitą „Ćwiartkę“.

Na dziś radzilibyśmy wykroić skromnie ćwiarteczkę, zajmowaną przez debutantkę, zwłaszcza, że do roli Zuzanny jest inna, a znakomita siła w... piękniejszej połowie personalu. Pani Rajmund niestety, nie zaspokoiła ani ćwierci słusnych wymagań, jakie do przedstawicielki Zuzanny stawiać należy — chociaż na odwrót powiedzieć można, że granie jej z „ćwiartką papieru“ było pasowaniem się z całym arkuszem dobrych chęci.

Uznajemy to i podnosimy, a podnosząc kładziemy naturalnie jeszcze raz nacisk na znane włoskie przysłowie: *chi va piano — va sano*.

Zresztą cała „Ćwiartka papieru“ była wczoraj dość zgrabnie wycięta z „manuskryptu“ pana Sardou; igrasły na niej dowcip i werwa francuskiego komedjopisarza, przywołane do życia scenicznego w całej pełni, głównie dzięki takim siłom, jak pan Łubicz (Prosper Blook) i Zboński (Vanbove), obok których pani Żelazowska, p. Frenkiel i Walewski, zasługują na pochwalną wzmiankę. Gdybyż to jeszcze z tej scenicznej ćwiartki papieru wycięto zbyt długie antrakty byłoby *all right*. (r).

KRONIKA.

Instalacja ks. Pełesza na biskupstwie stanisławowskim odbędzie się według następującego porządku:

W sobotę, dnia 9. b. m. o godzinie 9. rano, na stacji kolejowej w Haliczu, powitają władzę: deputacje duchowieństwa i ludu; marszałek stanisławowskiej Rady powiatowej i tamtejszy c. k. starosta. W Stanisławowie, przy pierwszej bramie tryumfalnej, w ulicy Tyśmienickiej, oczekiwać będą księcia kościoła procesje cerkiewne z Stanisławowa i wsi okolicznych, z duchowieństwem na czele; na dworcu zaś kolejowym powitają dostojnika kościoła: deputacje duchowieństwa i ludu z dziekanami i burmistrzem m. Stanisławowa na czele. Z dworca kolejowego wyruszy orszak z burmistrzem na czele, ulicą Zabłotowską i zatrzyma się przy pierwszej bramie tryumfalnej, gdzie nastąpi powitanie ze strony duchowieństwa i mieszczan; tu podadzą władcy chleb i sól. Ztąd wyruszy pochód do cerkwi katedralnej, gdzie odbędzie się właściwe uroczystości kościelne; po ukończeniu takowych, wyruszy Najprz. biskup z procesją do kościoła łacińskiego, a następnie ormiańskiego, gdzie odmówi krótką modlitwę. Z kościoła ormiańskiego uda się książę kościoła Rynkiem, po pod katedrę, ulicą Brukową do swojej rezydencji. Tu odbędzie się poświęcenie domu, poczem ks. biskup, z balkonu udzieli wernym błogosławieństwa. Po krótkim wypoczynku, przyjmować będzie pierwszy władca stanisławowski, o godzinie 1 z południa reprezentantów duchowieństwa ruskiego, łacińskiego i ormiańskiego, wojskowość, c. k. urzędników, profesorów szkół, reprezentantów władz autonomicznych, miejscowych i powiatowych, deputacje ludowe i rozmaite towarzystwa. Wieczorem, o godzinie 4. wyjedzie ks. biskup do statuy św. Jana, na powitanie ks. Metropolity lwowskiego. Zbiorą się tam także procesje, które odprowadzą Metropolitę do katedry, a ztamtąd do rezydencji biskupiej. — Nazajutrz, dnia 10. b. m. o godzinie wpół do 8 rano wysłucha ks. biskup w swojej domowej kaplicy mszy św., a o godzinie wpół do 9. uda się z procesją do katedry, gdzie rozpocznie się właściwa uroczystość instalacyjna. W ciągu tej uroczystości kościelnej zostanie odczytany Cesarski dekret nominacyjny i dwie bulle Ojca św.: a mianowicie bulla *Provisionis* i do ducho-

wieństwa; odczytany zostanie także list Metropolity, poświadczający, że ks. Julian jest konsekrowany na biskupa. Bulla do kapituły zostanie ogłoszona dopiero po jej nominacji i ukonstytuowaniu się. Następnie złoży władca Julian przysięgę według formy przepisanej w bulli: „Cum Nos hodie Ecclesiae Stanislao-politanae.“ Po skończonej liturgii, w ciągu której zostanie odczytany list pasterski do wiernych nowej diecezji, zostanie także odczytane *breve* papieskie upoważniające nowego biskupa do udzielania błogosławieństwa pasterskiego z pełnym odpustem dla wiernych, którzy w dniu uroczystości instalacyjnej przystąpią do św. Sakramentów. Po odczytaniu tego *breve*, udzieli władca błogosławieństwa apostolskiego. Przy końcu tych uroczystości zostanie odśpiewany hymn ludowy.

Kraszewski, bawiący w okolicy San-Remo, uległ smutnemu wypadkowi. Podczas przejażdżki powozem, wypadł z niego, i potknął się mocno.

Doktoraty. P. Józef Ogórek, c. k. profesor II. gimnazjum i p. Alfred Jahner, zastępca profesora w temże gimnazjum, otrzymali na wszechświeckiej lwowskiej stopnie doktora filozofii.

P. Adam Bobilewicz, rodem z Krakowa, otrzymał na uniwersytecie Jagiellońskim stopień doktora praw.

Zawieszenie wydawnictwa. Czasopismo *Hospodar i Promysleennyk* wydawane przez p. Apollona Nyczaja od lat sześciu, dawniej w Stanisławowie, a w ostatnich czasach we Lwowie, przestało wychodzić.

Wydawca w ostatnim numerze oznajmia, iż jedynie dla braku czasu, z powodu wielkiego zajęcia przy „Narodnej Torhowli“ porzuca ulubioną swoją dziecinę.

Szkoła kucia koni. W lwowskiej szkole woterynarii rozpoczął się z dniem 1. stycznia nowy 6-miesięczny kurs kucia koni. Zgłaszać się można jeszcze do zapisu w kancelarii Dyrekcji (ul. na Rurach 1. 31) między godz. 10. a 11. z rana. Kandydaci winni przedłożyć świadectwo z dobrze ukończonej szkoły ludowej, odbytej nauki kowalstwa i dwuletniej praktyki w tem rzemiośle w charakterze czeladnika. Przyjęci zaś, będą obowiązani uczęszczać regularnie na wykłady i na kliniki w celu nabycia pożądanego stopnia wykształcenia teoretycznego i praktycznego.

Profesor Maksym Ijan Zatorski, jak donoszą z Krakowa, zapadł ciężko na zdrowiu, wskutek silnego zaatakowania mózgu. Smutne to doniesienie nie dodaje niestety, ażeby była nadzieja rychłego powrotu do zdrowia szanownego profesora, owszem zdaje się przypuszczać, że obawa groźniejszych następstw nie jest wykluczoną.

Profesor Zumbusch, znakomity rzeźbiarz, wykonał biust cesarza Franciszka Józefa, przeznaczony dla nowego uniwersytetu w Wiedniu i biust arcyksięcia Rudolfa — przeznaczony dla Rudolfinum.

Właścicielem 74 pułku piechoty, dawniej Nobili, został mianowany feldm. porucznik baron Fryderyk Bouvard.

Ochronka w Staniątkach. Czas zamieszcza z Staniątkach następującą korespondencję:

„Dziatwa wiejska wystąpiła w teatrzyku jasełkowym w Kokotowie w ochronce, prowadzonej przez PP. Służebniczki, a założonej i utrzymywanej przez p. Erazmową Niedzielską i jej syna dr. Stanisława Niedzielskiego z Śledziejowic. Znajomość dobra zasad katechizmowych, czytanie, pisanie, rachunki, śpiewy, deklamacje, robótki dziewczęce, okazane na popisie, urządzonym przed jasełkami; skromność, a obok tego śmiałość dziatwy i ochędostwo, wszystko to w dopiero półtora roku istniejącej ochronce jest zapowiedzią doniosłych skutków, jakie lud okoliczny z ochronki tejże, a więc z dobrodziejstwa swych rodziców odniesie. Widzi już teraz lud zbawienne owoce ochronki, a zrazu niechętny jej, obawiał się bowiem ciężaru u rzymywania zakonnice, liczenie posyła dziatwę swą nawet zdaleka do tejże i niewymownie jest wdzięcznym jej fundatorom i opiekunom, a szczególnie czeigodnej opiekunce, która całą duszą oddana ochronce, w czynieniu dobrodziejstw, tak dla zakonnice, jak i dziatwy małej, znajduje swoje uciechy jedyną. Nieocenione są ko rzysci z ochronki tego rodzaju, dlatego też oby jak najliczniej mogły być fundowane po wsiach i małych miasteczkach, gdzie brak dozoru nad dziećmi tyle szerzy spustoszenia moralnego.

Przyjemne więzienie. Wydawca londyńskiej *Pall-Mall Gazette* odbywa obecnie karę w więzieniu w Holloway. Ażeby mu uprzyjemnić pobyt w zamkniętych murach, „Armja Zbawienia“ opłaca 150 muzykusów z rozmaitych teatrów, którzy mają obowiązek przez kilka godzin codziennie przygrywać najweselsze utwory przed tą częścią więzienia, gdzie jest ulokowany Mr. Stead. Dyrekcja więzienia napróżno stara się wynaleść paragraf, na podstawie którego możnaby zabronić więźniowi tej przyjemności.

Wolność w Bułgarii. Upojeni zwycięstwem Bułgarzy mają — jak się zdaje — bardzo dziwne pojęcie o wolności, a zwłaszcza o wolności osobistej.

Oto co w tej mierze pisze korespondent *Pester Lloyd*a z Sofji pod datą 30. z. m.:

„Jestem w wielkiem niebezpieczeństwie; lada chwila może mnie spotkać los Gopesevicsa, dra Chytela i korespondenta *Nowo. Wremieni*. Nie ulega wątpliwości, że zanim was te słowa dojdą, zostanie policyjnie wydalonym. Osiedli tu Włosi i Bułgarzy palają fanatyczną nienawiścią ku mnie; już kilka razy urządzali na mnie zasadki. Dzieje się to mianowicie z powodu mojej korespondencji w *P. Lloydzie*, opisującej okrucieństwa Bułgarów w Pirocie. W hotelu „Odesa“ odgrazali się dwaj Bułgarzy, że mnie „rozszarpią w kawałki“, jeśli się okaże, że to ja jestem autorem tej korespondencji. Jedynie tej okoliczności, że właściciel hotelu Janko Mitrow jest dla mnie przyjaźnie usposobiony, a siłę jego fizyczną powszechnie szanują, mam do zawdzięczenia, że obaj bandyci nieco uspokojeni zostali.

„Z Bułgarami zresztą możnaby jeszcze wytrzymać, ale Włosi, których również pan Gopesevics i Chytel oskarżyli o płańdowanie Pirotu, robią wszelkie usiłowania, żeby przeciwko mnie podbechtać nienawiść Bułgarów i wywołać ją w jak najdzikszej formie. Przed kilku dniami opadli mnie „najznakomitsi“ z tutejszych Włochów w kawiarni Panaka i żądali zaprzeczenia wspomnianego artykułu. Daremnie tłumaczyłem tej dzikiej hordzie, że szczegółów podanych w korespondencji nie wysłałem sobie z palca, ale miałem daty od Gopesevicsa i dra Glücka. Niemniej postanę p. Gopesevicsa, niejaki Karol Fritsche, był nie tylko świadkiem tego opowiadania, ale sam widział, jak Włosi płańdowali w Pirocie, i opowiadał mi o tem w obecności pana Andreovicsa, technika poddanego austriackiego.

„Włosi nie zadowolnili się tem wyjaśnieniem, lecz zażądali pisemnej deklaracji w tym względzie. Sposób zaś, w jaki to uczynili, był jak kropła do kropli podobny do „wymuszenia“ ustawą określonego. Musiałem więc włoskim rycerzom dać to oświadczenie, które nie zgoła nie pomoże i nie dementuje ani joty mojego artykułu. — Nazajutrz zrobiłem doniesienie do konsulatów włoskiego i austro-węgierskiego o dokonaniem na mnie wymuszeniu, a nadto uprosiłem rosyjskiego agenta dyplomatycznego, aby — na wypadek, gdyby mi coś przytrafić się miało — sprawił, iżby rząd bułgarski został pociągnięty do odpowiedzialności. Również i włoskiemu agentowi w Sofji, Gervais hr. de Sonnaz, zaproponowałem pisemnie, ażeby przesłuchano protokolarnie mieszkańców Pirotu. Wątpię jednak, czy się włoscy mężowie zgodzą na to, albowiem pp. Gopesevics i dr. Chytel mogą im wskazać domy, z których ci panowie (dziś tak oburzeni) wynosili przedmioty wartościowe.“

(Podpisano) *Dr. Spoliaries*.

Kraków uchodzi powszechnie za miasto nie-muzykalne. Nie wiemy, kto mu wyrobił tę opinię, chociaż nie omylili byśmy się bardzo, gdybyśmy przypuścili, że niepowodzenie kilku lub kilkunastu wędrujących koncertantów wyrobiło grodowi podwawelskiemu tę fatalną renomę w świecie dziatwy Apolina. Bo wiadomo, że ci panowie — a zwłaszcza te panie — sądzą o muzykalności miast według liczby sprzedanych biletów na ich koncerty i według rzęsiwości składanych im w ofierze oklasków. Tej okoliczności, a nadewszystko swym oklaskom zawdzięcza Lwów reputację miasta nader muzykalnego, a naodwrot Kraków — całkiem nie muzykalnego.

Musi on jednak być więcej wart od swej reputacji, bo oto co o jego muzykalności pisze autor „Listów krakowskich“ w *Gazecie Lwowskiej*. Mówi on o karnawale i powiada, że wstęp jego w Krakowie jest poetyczny.

„Wstępem tym“ są jego słowa, „jest przebudzenie się świata muzykalnego, złączonego z sobą pewną nie grzeszną ani wyklętą formalnością. Świat ten jest pełen dobrych chęci i szlachetnych aspiracji, skazany na wstrzemięźliwość z konieczności, na długi post, przerywany od czasu do czasu jakąś przypadkową i wyjątkową ucztą. Pędzi on zatem żywot swój najczęściej w tęsknocie za lepszą dolą i w marzeniach o lepszej muzyce. Stwarza to dla niego poniekąd egzystencję idealną może więcej niż artystyczną, i raczej sztuczną niż sztuce poświęconą.

„Jest jednak w niej jedna, ale starcząca za inne rzeczywistość, jest znakomita i prawdziwa artystka, oraz salon artystyczny wielkiej damy. Wtorkowe wieczory u Marceliny ks. Czartoryskiej nie tylko że ratują w Krakowie sytuację pod tym względem, ale także sprawiają, że świat muzykalny tutejszy przestaje być tylko pięknym złudzeniem, bo staje się jeszcze piękniejszą prawdą. Są one łącznikiem między pierwszymi początkami artyzmu w muzyce u nas a dzisiejszem do niej zamiłowaniem, bo między tradycją Szopena a obecnym stanem muzyki w Polsce.

„Aby spełnić to zadanie i podnieść poziom świata muzykalnego u nas, trzeba było nie tylko krytyki, ale także szlachetnego usposobienia artystycznego nie w samej muzyce, lecz we wszystkim — trzeba było wyższego stylu w tonach i w tonie. Do oznak też, że gdzieś tam w górze opiekuje się ktoś Krakowem, i to lepiej niż tu na dole sam Kraków nieraz opiekuje się sobą, należy złączenie doli wielkiej artystki, uczennicy Szopena, i jej domu z losami odradzającego się starego grodu, złączenie, które się

zaznaczyło w tegoczesnych jego dziejach tak pięknie, ożywczo i znacznie a bez rozgłosu, prócz dźwięków muzyki, w kierunku społecznym, artystycznym i towarzyskim oraz w dziełach miłosierdzia chrześcijańskiego.

„Drugą rzeczywistością w świecie muzykalnym i to potężną, jest autor „Wallenroda“. Salon państwa Zelenkich jest także przystanią w podróży po puszczy dla miłośników i znawców muzyki, czei się ją tam i wykonywa z zapałem, z przekonania a umiejętnie.

„Sztuka bez dyletantów to pochod bez orszaku, to dwór bez dworaków, to uczta bez smakoszów, to kobieta bez wielbicieli. Nikt może tak dobrze tego nie zrozumiał, nikt tak wykwintnie nie przedstawił, jakim „w artyzmie czynnikiem jest“ dyletant,“ jak Feuillet w „Dulili“, wielając go w nieśmiertelną a tak pełną prawdy i werwy postać Carniolego. Aby sztuka kwitła i czuła się w swoim żywiole, w przyjaznej atmosferze, potrzebuje ona świata dyletantów, znawców prawdziwych, to znowu naiwnie lub namiętnie zapalonych i zapalających się. Aczkolwiek sam muzyk i to doskonały, przecież u nas uosabia ten świat, wytrwale i w miły nader sposób Zygmunt hr. Cieszkowski, który *et par droit de naissance et par droit de conquete* jest opiekunem sztuk pięknych, artystów i publiczności spragnionej wrażeń artystycznych.

„Tegoroczne piątkowe wieczory muzykalne na ulicy św. Jana u hr. Cieszkowskiego rozpoczęły się pod powabną wróżbą, bo dała się tam słyszeć panna Ella Russell, która znana tutaj z letnich występów w operze lwowskiej, stała się odtąd beniaminkiem Krakowa; ostatnia to bowiem gwiazda, która przez muzykalne niebo tutejsze przeleciała, a ani spadła ani upadła; gdy zatem ponownie się ukazała, wywołała entuzjazm spotęgowany niespodzianką, którego siła jest tem większą zwykle im mniej było nadziei. Kraków spragniony jest pięknej duszy w pięknym ciebie, jak podróżny wody na pustyni, i nieraz ulega złudzeniom optycznym jak on; nie w tym jednak wypadku, w którym niezaprzeczone wdzięki „divy“ podnoszą zalety jej śpiewu.

„Są tu jeszcze inne ogniska i punkta zborne świata muzykalnego, ale wyżej wspomniane trzy są głównymi jego kwatarami. Słyszałem o zebraniach poświęconych tonom u prof. Zolla, na które przybywa wielki ich miłośnik, czeigodny prezes akademji Majer, i prezes koła polskiego w sejmie, któremu aby przewodniczyć, niezawodnie potrzebną jest nauka taktu i harmonji.

„Wielkiem zamiłowaniem do muzyki odznacza się dom państwa Romanowstwa Michałowskich, gdzie kiełkować poczynają niedzielalki, na których niezawodnie muzyka zaniedbaną nie będzie, tem więcej że bliska krewna domu dzierży tu berło śpiewu i jest także rzeczywistością w jego dziedzinie.

„Najskromniej przedstawia się oficjalna muzyka w Krakowie. „Towarzystwo muzyczne“ istnieje — dzięki opiece, jakiej mu użycza jego prezes Aleksander ks. Czartoryski, i dzięki nieznudzonej i dotąd niezrażonej pracy dyrektora artystycznego, pana Stanisława Niedzielskiego, który jednak walczyć musi z dowolnością panującą w łonie Towarzystwa, którego organizacja cała polega na wątkiej podstawie dobrej woli i poczuciu obowiązku członków. Jestto zatem nieregularne wojsko, a w rzeczach sztuki tak jak na wojnie, jedynie karności zbawia i prowadzi do zwycięstwa. — Wieczorki Towarzystwa muzycznego odbywają się perjodycznie i ściągają zwykle dość liczną publiczność; ale i one świadczą, że ustrój Towarzystwa wymaga naprawy i dokładniejszych, ściślejszych form, które ono przybierze, jeżeli — jak się na to podobne zanoszą — zamieni się w Konserwatorium muzyczne.“

Zabobonne córy Ewy miały sposobność w noc Sylwestrową zobaczyć dzieje przyszłości, a mianowicie dowiedzieć się, kto ma być ich przyszłym. W Niemczech i Austrii dziewczęta odprawiają wieczorem dnia tego podobne gusła, jak u nas w wilją św. Jędrzeja. Najulubieńszym sposobem badania przyszłości jest u nich wylewanie ołowiu. W tym celu topią ten metal w łyżce nad świecą i stopiony przelewają przez otwór rączki kłuzną do wody. Formy, jakie metal przybierze, kłuzną w chłodnym żywiole, mają zdradzić kandydatkom do stanu małżeńskiego, kto będzie ich małżonkiem, a nawet jaką piastuje on godność.

W Saksonji używają do odgadnięcia przyszłości innej metody, mianowicie gusła zwanego „*Nappelfang*“. W tym celu robią z papieru, z drzewa lub z blachy małe rybki zaopatrzone dowolnymi imionami, i puszczają je na wodę w obszernym naczyniu. Rybka, która najpierwsza zbliży się do rybki zaopatrzonej imieniem panny gusła te układającej, przynosi z sobą imię jej przyszłego małżonka.

U Bemaków podobnie, jak u nas, puszczają dziewczęta na wodę łupiny z orzechów. W każdej łupinie tkwi zapalony kawałek stoczka. Widok takiej małej flotyli jest w istocie powabny i sprawia nie mało uciechy zarówno starym, jak młodym. Rozumie się samo przez się, że łupin nie wolno ustawiać wedle upodobania w pewnym miejscu, co dałoby sposobność do samowolnego wywoływania pożądanых kolizyj. Skoro okręciuki znajdują się już na

wodzie, zawiązuje sobie jedna z osób udział w gu-
ście biorących, oczy i dopiero potem zwolna palcami,
lub nawet łyżką miesza te łyżyny.

Na Szlaku panuje znowu inny zwyczaj. Tam
dalewczęta w noc sylwestrową klękają przy łożku i
śpiewają:

O pocziwy Sylwestrze,
Który w świętych rejestrze
W najlepszych siedzisz rzędzie,
Chciej mi wskazać łaskawie,
We śnie, albo na jawie,
Kto mężem moim będzie.

Po odśpiewaniu tej zwrotki, udają się na spo-
czynek z myślą o ukochanym, który, nie dziw, że się
im potem zwykle w śnie pokazuje.

Prywatna passja królewska. Zmarły król
portugalski Ferdynand miał szczególną passję do
zbierania dzieł, broszur i artykułów konfliktowanych
przez prokuratorję nie tylko w swoim państwie,
ale w całej Europie, i utrzymywał specjalnych
agentów, ażeby mu dostarczali takich „unikatów.”
Szkoda, że nie umiał o polsku.

Smutny wypadek zdarzył się w tych dniach
w menażerji w Rzymie. Dziesięcioletni chłopczyk,
jeden syn zamożnej wdowy, zbliżył się do klatki
pantery i wsunął rękę między kraty. W jednej
chwili zwierzę odgryzło dłoń dziecka, które straciło
przytomność i rochorowało się tak niebezpiecznie,
że lekarze zwątpili o jego wyzdrowieniu.

Od administracji Przeglądu. — Miejsceową
prenumeratę na *Przegląd* należy składać w trafice
hotelu angielskiego, gdzie także należy zgłaszać się
po odbiór numerów.

Cześć ekonomiczna.

Telegramy zbożowe z dnia 6. stycznia.
Wiedeń: okowita per 10.000 lit., procent 24-75
do 25.— zfr. Budapeszt: Pszenica 100 kilogr.
(na wiosnę) 7-79—7-81 zfr. rzepak (sierpień-wrze-
sień). 10-75 do —.— zfr. Berlin: Pszenica żółta
(na kwiecień-maj) 153.— m., żyto —.— m., spirytus
39-80, olej rzepakowy —.— m. Paryż: maki
159 kilogr. 47 25 fr.

Ck. uprz. gal. bank hipoteczny. Z dniem
31. zm. było w obiegu: 6procentowych listów hipo-
tecznych 7,735.600 zł., 5procentowych listów hipo-
tecznych 8,146.000 zł., 5procentowych listów hipo-
tecznych premjowanych 12.335.000 zł., asygnacyj
kasowych 2,069.400 zł.

Telegramy „Przeglądu”

Brody 8. stycznia. Koloniści czescy na
Wołyniu wniesli do synodu zbiorowe podania
o przyjęcie ich do prawosławia.

Wiedeń 8. stycznia. Minister wojny hr.
Bylandt-Rheidt w rozestanej dziś odpowiedzi
na wniesione podania Izby handlowych, oświad-
cza, iż ponieważ musi on dbać o to, aby armja
była zawsze gotową do prowadzenia wojny,
przeto może przyjmować tylko dostawy od wiel-
kich solidarnych konsorcjów, obracających miljo-
nami i mogących dawać rękojmię, że w należytym
czasie i w odpowiedni sposób dostawa wyko-
naną zostanie. Natomiast dostawy małych
przemysłowców, jako nie dające tych rękojmi,
absolutnie dopuszczone nie będą.

Wiedeń 8. stycznia. Rokowania ugodowe
postąpiły już tak daleko naprzód, iż będą mogły
być ukończone już na dzisiejszej wspólnej ra-
dzie ministrów, której przewodniczyć będzie
Najj. Pan.

Praga 8 stycznia. Posiedzenie Sejmu. Przy
rozprawach nad budżetem marszałek krajowy,
kilkakrotnie upomniawszy Knotza, który przema-
wiał pierwszy, wreszcie głos mu odebrał. Na-
miestnik pośród istnej burzy oklasków całej Izby
odparł inwektywę Knotza.

Londyn 8 stycznia. Mijatowicz odjechał
wczoraj do Belgradu.

Kair 8. stycznia. Stosownie do konwencji
rozpoczną się wkrótce konferencje chedywa
w sprawie Sudańskiej z Drummondem Wolffem
i Muktarem baszą.

Twierdzą, że kedyw radby już ujrzeć kon-
wencję przeprowadzoną.

W pobieżnej rozmowie Muktar basza wy-
raził się wczoraj przychylnie o podniesieniu
armji egipskiej do wysokości 16.000, co dałoby
rządowi egipskiemu możność strzeżenia granic
sudańskich przez własne wojska. Wolff z swej
strony przedstawia, iż na tak znaczne podnie-
sienie wydatków nie wystarcza budżet.

Paryż 8. stycznia. Gabinet Freycineta ma
charakter czysto administracyjny. Rochefort go
nazwał gabinetem negatywnym, bo programu
żadnego nie postawi.

Sofja 8. stycznia. Milicje rumelijskie otrzy-
mały od księcia rozkaz wrócenia do Fili-
popola.

Berlin 8. stycznia. Doniesienie *Stanaarda*,
że w jesieni nastąpi zjazd trzech cesarzy osnute
zostało na tem, że w sferach dyplomatycznych
mówiono w samej rzece, iż jeżeli nie nie za-
skoczy, to prawdopodobnie nastąpi zjazd monar-
chów w jesieni. Żeby miał być w Galicji, o tem
mowy wcale nie było.

Waszyngton 8 stycznia. Cleveland prze-
dłożył senatowi dokumenta odnoszące się do
kroków, jakie rząd Stanów Zjednoczonych po-
czynił u obcych rządów, aby się dowiedzieć o
ich zapatrywaniach na kwestję unormowania
międzynarodowego stosunku wartości srebra do
złota.

Paryż 8 stycznia. Dzienniki życzliwie wi-
tają nowy gabinet, który powinien być gabinetem
pojednawczym. Zapewniają tu, że Constans
obejmie posadę gubernatora algierskiego.

Madryt 8 stycznia. Wczoraj zdarzyło się
w Algesiras 22 wypadków cholery. 11 z nich
skończyło się śmiercią.

Paryż 8. Stycznia. Skład nowego gabinetu
jest już definitywnie określony. Freycinet obej-
muje prezydjum i tekę spraw zewnętrznych,
Sarrien tekę spraw wewnętrznych, Sadi-Carnot—
finansów, Goblet — oświaty, Boulenger—wojny,
Aube — marynarki, Demole — sprawiedliwości,
Baihaut — robót publicznych, Develle — rolni-
ctwa, Lockroy — handlu, Granet — poczt i te-
legrafów. — Kraje zostające pod protektoratem
Francji, jak Anam, Tonkin, Madagaskar, Kam-
bodża itd. wydzielono z pod władzy ministrów
marynarki i kolonij. Poddane one zostaną pod
zarząd ministerjum spraw zewnętrznych, a mi-
nister-prezydent zastrzegł sobie zorganizowanie
tych protektoratów. Ważne sprawy obchodzące
klasy robotnicze zostaną powierzone ministerstwu
handlu i przemysłu.

Przyjechali do Lwowa

dnia 8. Stycznia 1886.

Hotel Żorża: W. Czajkowski z Medwedow-
wicz. K. Sobański z Radziwiłłowa. W. Błagoj
z Radziwiłłowa. M. Falkenberg z Wrocławia.

Hotel Francuski: K. Traczewski z Medu-
chy. W. Traczewski z Czarnuszowic. J. Kę-
dziński z Wieliczki. D. Harasymowicz z Bro-
dów. A. Noel z Komarna. A. Jamnitz z Wie-
dnia.

Hotel Langa: M. Ślusarski z Doliny. E.
Olkiszewski z Wołczyszczowa. T. Kołodkiewicz
z Turki. K. Hetper z Bolechowa. A. Brandel
z Wiednia. K. Heindrich z Żółkwi. K. Wito-
śławski z Brodów.

Hotel Angielski: W. hr. Olizar z Lackiego.
J. hr. Mieroszewski z Krakowa. Ks. L. Pastor
z Radymna.

Hotel Warszawski: A. Wybranowski z Cze-
prysowa. S. Plazko z Węgier. K. Sonnenschein
z Wiednia.

Hotel Kuhnów: J. Kamiński z Laszek. M.
Grabski z Złoczowa. J. Jäger z Brzeżan.

Wiedeński kurs urzędowy

dnia 6. Stycznia. 1886 r.

Renta pap. aust.	83-55	Akce banku kr.	298 10
srebrna „	83.80	Weks. na Lond.	126.20
złota „	110.60	Dukaty	5.97
Losy z r. 1860	101.15	Napoleondory	10.
Ak. b. aus.-węg.	871.—	Mark. niemiec.	62.—

Kurs giełdy wiedeńskiej.

Wiedeń, dnia 8. Stycznia 1886.

godzina 10 minut 35 przed południem.

Akce kredyt.	300.10	Anglo-austr.	—
Kolej Kar. Lud.	221.50	Kolej połudn.	133.50
Unionsbank	78.—	Napoleondor	10 01 1/2
Rosyjs. bankn	1-24 1/4	Węg. obl.p. zł.	—

Uspokojenie: silne.

godzina 1 minut 45 po południu.

Alpiny	34.30	Węg. akce kr.	305.25
Anglo-austr.	104.—	Unionsbank	78.25
Kolej Kar. Lud.	220.—	Nordbahn	230 50
Kolej połud.	133.10	Kolej Alfeld.	185.25
Kolej państw.	267.40	Kolej lw.-czern.	226.50
Węg. Nordostb.	174.25	Wied. Comunal	124.—
Tytoniowe	79.25	Elbetal	160.—
Węg. cis. losy r.	124.10	Länderbank	105.50
Renta węg. 4%	100.77	Bankverein	105.80
Ros. rubel pap.	1.24 1/4	Losy węgierskie	118.—
Galic. indemn.	153.75	Marki niemiec.	—

Uspokojenie: pomyślne.

Wiedeń 7. Grudnia godzina 5 minut 35.

Akce kred.	300.40	Papierowa renta	83.90
Akce Kar.Ludw.	220.50	Listy hypoteczne.	102.—

Berlin, dnia 7. Stycznia 1886

godzina 5 minut 27 po południu.

Rosyjsk. bankn.	200.50	Akce kredyt.	497.50
Lombardy	217.—	Galicyskie	89 50
Pożyczka wsch.	61.70	Austr. bank.	161.05

Paryż 5. Stycznia. Renta 3%, 80.56.

Lwów. Z Izby handlowej, 8. Stycznia 1886.

1. Akcje za sztukę.

bez kuponu bieżącego płacą żądają
bez dywidendy:

Kolej galic. Kar. Lud.	200 zł. m. k.	223 25	226 50
„ lwow. czer.-jass.	200 zł. w. a.	225 50	228 50
Banku hypot. galic.	200 zł. w. a.	273 —	277 —
„ kredyt. galic.	200 zł. w. a.	225 —	230 —

2. Listy zastawne za 100 złr.

Tow. kred. galic. 5 pre. w. a.	99 50	100 50
„ „ „ 4 „ „	90 55	91 55
„ „ „ 5 „ okres.	99 50	100 50
„ „ „ 4 „ „	87 25	88 25
Banku krajowego 4 1/2 % w. a.	91 50	92 50
„ hyp. galic. 6 „ „	101 70	102 70
„ „ „ 5 „ „	96 50	97 50
„ „ „ 5 „ z 10% prm.	98 65	99 65

3. Listy dłużne za 100 złr.

G. Z. kr. wl. (d. 6%) 3% w likw.	—	—	56 —
„ „ „ (d. 5%) 2 1/2 % „	—	—	51 —

5. Losy.

Losy miasta Krakowa	18 —	20 —
„ „ Stanisławowa	25 50	27 50

4. Obligi za 100 złr.

Indemnizacyjne galic. 5 pre. m. k.	103 —	104 25
Kom. banku kraj. 5 pre. w. a. I em.	97 —	98 —
Pożyczka kraj. z r. 1873 6 pre. w. a.	102 75	104 —
„ „ 1883 4 1/2 % „	90 50	91 50

6. Monety.

Dukat holenderski	5-87	5-97
Dukat cesarski	5-91	6-02
Półimperjal rosyjski	10-27	10-37
Rubel rosyjski srebrny	1-54	1-64
„ „ papierowy	1-23 1/4	1-25 1/4
100 marek niemieckich	61.60	62.40

NADESŁANE

Artykuły pomieszczone w tej rubryce nie pochodzą
od Redakcji; nie bierze też ona na siebie żadnej
za nie odpowiedzialności.

Kancelarja

adwokata krajowego

dr. Henryka Szydłowskiego

i obrońcy w sprawach karnych

dr. Tadeusza Szydłowskiego

została otworzoną z dniem 5. Stycznia 1886 r.

w ich własnym domu

przy ulicy Słowackiego 1. 1

w parterze. 893 1—3

Ruch pociągów.

Ze Lwowa odchodzą:

(Podług zegaru lwowskiego).

Od 1 listopada b. r.

Do Krakowa	*10.46	4. 5	8.—	4.50	—
Do Podwołoczysk	10.27	*5.56	—	12.35	—
„ (z Podzamcza)	10.56	—	*6.07	1.09	—
Do Czerniowiec	—	11.06	*6.20	12.20	—
Do Stryja	7.30	—	7.30	11.45	—

Do Lwowa przychodzą:

Z Krakowa	9.27	*5.36	11.33	7.50	—
Z Podwołoczysk	*10.26	3.05	—	3.50	—
„ (na Podzamcze)	*10.12	2.28	—	3.20	—
Z Czerniowiec	*10.05	8.35	—	3.30	—
Ze Stryja	1.25	—	8.25	4.35	—

* Gwiazdką są oznaczone pociągi pośpieszne.
W obwódkach czarnych są godziny noone, to
jest od szóstej wieczór do szóstej rano.

Kurs pieniędzy i papierów publicznych.

Wiedeń 7. Stycznia.

	placa	zadaja
4 1/2 % Renta papierowa austr.	83 75	83 90
4 1/2 % srebrna	84 05	84 20
4 % złota	111 35	111 55
5 % papierowa (marcowa)	100 95	101 15
4 % złota węgierska	100 85	101 —
5 % papier. węgierska	92 75	92 95
4 1/2 % Ostbahnowe obligi	98 60	99 —
5 % Oblig. pożyczki kolej. węgier.	—	—
Bukowińskie oblig. ind. 10 % podat.	103 —	104 —
Galicyjskie	103 50	104 50

Akcje bankowe.

Anglo-austrjackiego Banku 200 zlr.	104 —	104 50
Boden-Credit austrjacki . 200	227 —	227 50
Credit-Anst. dla han. i prz. 160	299 90	300 20
Bank węgierski . 200	304 50	305 —
Länderbank 200	105 50	105 90
A str. węg. Banku . . . 600	873 —	875 —
Unionbank 100	78 20	78 60
Wied. Bankverein . . . 100	106 —	106 50

Akcje kolejowe.

Ferdynanda-Nordban 1050 . 5 %	2277	2283
Gal. Karola Ludwika 210	220 50	221 —
Lwowsko-Czer. Jaska 200	226 50	227 25
Südbahn (Lombardy) 20	132 10	132 60
Węg. gal. Łupkow . 200	174 75	175 25

Listy zastawne.

4 1/2 % Bod. Cred. allg. złotem płat.	126 —	126 50
---------------------------------------	-------	--------

4 1/2 % papier. 50 lat	100 —	100 50
3 % prem. Bod. Credit. allg.	98 25	98 75
6 % Zakł. kred. krakowsk. 18 lat	99 —	100 —
7 % Listy dłużne . . . 20 lat	101 —	—
6 % Zakł. kred. krak. . . 36 lat	99 75	100 —
5 % Bank austr. węg. (Nation.) w. a.	102 50	102 90
5 % Szlās. austr. Bod.-Credit-Anstalt	101 40	102 —
5 1/2 % Węg. Instyt. Bod.-Credit	103 75	104 75
4 % Bank Hip. prem. . .	101 50	—

Priorytety kolejowe.

Albrechta 300 zlr. 5 %	100 70	101 10
Alföld-Finme 200	99 90	100 20
Donau-Dampfs. 100 200 . 6 %	109 —	—
Elzbiety za 200 Mrk. opod. . .	115 50	115 80
za 200 Mrk. nie opod. . .	123 80	124 10
Ferdyn. Nordb. m. kon. . 5 %	105 —	106 —
Franc. Józef Em. 1884 . . 4 %	92 80	93 20
Gal.-Karol.-Lud. 1881 300 zlr. 4 1/2	100 20	100 60
Jarosław 300 5 %	98 90	99 30
Koszycko-Oderb. 200	100 80	101 10
4 % Lwów-Czern. Em. 1884 (10 % op.)	82 —	82 50
4 % 1884 (wolne od p.)	89 25	89 75
Nordwestb. austr. . . 200 zlr. 5 %	103 80	104 30
Lit. B. 200	102 70	103 —
Nordwb. austr. Em. 1874 200 m. 5 %	132 —	—
Rudolfa z 1884 r. . . 100 zlr. .	89 85	89 30
Siedmiogrodzkiej I . . 200 zlr. .	98 80	99 20
Staatseisenbahn . . . 500 fr. 3 %	201 —	202 —
Südbahn (Lombardy) 500 fr. 3 %	156 50	157 25
200 zlr. 5 %	129 25	—

placa	zadaja
100 —	100 50
98 25	98 75
99 —	100 —
101 —	—
99 75	100 —
102 50	102 90
101 40	102 —
103 75	104 75
101 50	—

placa	zadaja
99 90	100 20
98 75	99 25

Losy.

4 % Donau Regul. . . zlr. 100	114 —	115 —
Premiowe Wiedeńskie . . 100	125 —	125 50
Węgierskie 100	115 —	115 50
3 % Tureckie fr. 400	21 25	21 50
Kredytowe zlr. 100	178 —	179 —
Clary 40	41 50	42 —
4 % Donau-Dampfsch. . . 105	114 50	115 —
Insbrucku 20	—	—
Keglewicza 10	19 75	20 25
Krakowskie 20	—	—
Ofner (miasta Budy) . . 40	43 50	44 25
Palfy 40	39 25	39 75
Rudolfa 10	19 —	19 50
Salma 40	57 —	57 50
St. Genois 40	53 25	53 50
Stanisławowskie 20	26 —	27 —
4 1/2 % Tryesteńskie . . 100	132 50	133 25
4 % 50	69 —	—
Cisańskie 116 80	117 20	—
Czerw. krzyża 14 —	14 40	—
Węg. Czerw. Kryża . . . 8 50	8 80	—
Serbaskie 32 20	32 70	—

Warszawa 7. Stycznia.

rb.	kp.	rb.	kp.
—	—	—	97 90
—	—	—	—
—	—	—	89 40
—	—	—	31 1/2

Cudownym

imisternym zapachem, trwałą skutecznością jej przymiotów leczniczych pod względem orzeźwiania i wzmacniania nerwów, łagodzenia bólu zębów, odznacza się nasza

Woda Polska

„Eau de Pologne“

Zakład

chemiczno-kosmetyczny

MARBACH & LANDAU

w Brodach.

Składy: we Lwowie w aptece Zyg. Ruckera, w Jarosławiu w aptece Wistockiego i w handlu Jana Krempy, w Rzeszowie w handlu T. Jamrozika, w Dębicy w aptece H. Zanlerera, w Krakowie w aptekach K. Wiszniewskiego, Trauczyńskiego, Redyka, Borkowskiego, Krukiewicza, Radlera, Siedleckiego, tudzież w handlach Sokolowskiego i Szymańskiego, Walerjana Fiałkowskiego, Miki i Sp., Ed. Krautera, Józefa Rudnickiego, Fenza i Zapłatańskiego, w Tarnowie w aptece Węgrzynowskiego i w handlu A. Bergera, w Przemyśle w handlach H. Ehrlicha i A. Kellnera, w Samborze w aptece Aleksiewicza, w Drohobyczu w aptekach Eichmüllera i Partekiewicz, w Stanisławowie w aptekach Macury i Amirowicza tudzież w handlu Scherera i Hütnera, w Strzyżu w aptece L. Gärtnera, w Kołomyży w aptece Sidorowicza i w handlu J. Różańskiego, w Żółtowie w handlu Anny Roth, w Czerniowcach w aptece Krzyżanowskiego i w handlach S. Edwarda i P. Schreiberna — jak również we wszystkich znaczących aptekach i handlach w Galicji, na Bukowinie i na Śląsku. 880 11—12

Encyklika

O. Św. Leona XIII.

o chrześcijańskim ustroju Państw.

Przekład redakcji „Przeglądu Powszechnego“, wraz z łacińskim tekstem i dopiskami (str. 62.)

Nabyć można w redakcji

„Przeglądu Powszechnego“

zwyczajne wydanie 40 ct. Wydanie ozdobne na welinowym papierze, złożone 890 brzegi 70 ct.

Zmiana lokalu.

Skład fabryki pierników, sucharków, ciast do herbaty itp.

L. Czyńskiego

z Jarosławia

zawiadamia Sz. Publiczność iż przeniósł swoją filję z ulicy Kopernika do składu przy ul. Halickiej 1. 10

obok handlu p. Mańkowskiego.

Polecając swoje wyroby a mianowicie: ciasta do herbaty, równające się z powodu swej dobroci wyrobom niemieckim, jakoteż i angielskim, w skutek czego w dowód uznania na Wystawach światowych odznaczono zostały 18ma nagrodami,

3—3 z poważaniem

L. CZYŃSKI.

EKSTRAKT

roślinny

(Vegetabilien ekstrakt)

Dr. SCHWEIGERA

leczy pod gwarancją w przeciągu 4 tygodni wszystkie skutki onaj, jako to: polucje, osłabienia płciowe, oraz będące w początkach choroby nerwów i mleczu paciersowego, wszystkie zaś inne choroby płciowe w jak najkrótszym czasie. Dostać można flakon po 2 zlr. wraz z opisem użycia i korespondencją bezpośrednio u 888 1—24

Dr. SCHWEIGERA

w Wiedniu

VIII. Landong, 29.

888 2—24

F. KWAŚNIEWSKIEGO

Magazyn wyrobów złotych
Magazyn wyrobów srebrnych
F. Kwaśniewskiego
we Lwowie ul. Halicka 1. 21.
polecę:
piersiönki zaręczynowe,
obraczki ślubne, garnitury itp.
w wielkiem wyborze
wyrobu własnego
po cenach
fabrycznych.
889 2—4

Ulica Halicka liczbą 21.

Wydawnictwo księgarńi
Cubrynowicza i Schmidta

A. MICKIEWICZA

cena 80 ct.

opr. w płót. ang. 1 zlr. 20 ct.

z wycis. złożonym 1 zlr. 30 ct.

Dzieła 4 tomy

4 zlr. 60 ct. w oprawie
w płótno angielskie 6 zlr.
ze złożonym brzeg. 6 zlr.

60 ct.

Do nabycia

we wszystkich księgarniach

w kraju i zagranicą.

870 7—9

Najnowsze Prezerwatywy

z pęcherza z obrączką gumową, oryginalne francuskie, nader wytworne i praktyczne, tuzin 5 zł. Także wszelkie gatunki prawdziwych francuskich Roulés z gumy i pęcherza w cenie od 1 do 5 zł. za tuzin — Gąbki wytworne francuskie 2 zł. najlepsze angielskie 3 zł. za tuzin. Przesła pod dyskrecją za pobraniem pocztowem: Gummi-Waaren-Agentie, Alex. Mose Wien I., Köllnerhofgasse 4, I. Stock.

Komplety wzorów po 3 zł. 50 ct.

815 26—9

Kantor wymiany

c. k. uprz. gal.

akcyjnego Banku Hipotecznego

kupuje i sprzedaje

wszystkie efekta i monety

pod warunkami najprzystępniejszymi

5 % LISTY hipoteczne,

jakoteż

5 % premilowane Listy hipoteczne,

które według praw z d. 1. lipca 1868 (Dz. p. P. XXXVIII N. 93) i najw. post. z dnia 17. grudnia 1871, mogą być użyte do lokowania kapitałów funduszowych, pupilarnych, kaucyj małżeńskich wojskowych, na kaucje i wadja, są w tym kantorze do nabycia. 714 106—9

Wszystkie polecenia z prowincji wykonują się bezzwłocznie po kursie dziennym, — e — zji.